

AKAI

PORTABLE DJ DUAL SYSTEM PLAYER WITH EQ & FADER

DJ-S3HB



USER MANUAL

EN



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



The above warning is to alert the end-user about the presence of un-insulation and about the risk of electric shock if they will open the products by themselves.

Warnings!

To prevent fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture. To protect the hearing and an extended speaker's life, avoid listening to songs on maximum volume.

When cleaning the product, use a soft dry cloth. In case of severe stains, please wet the cloth with water only and avoid any other liquid that will dissolve the paint or damage the plastic.

IMPORTANT SAFEGUARDS

Caution: Please carefully read all of the following important safeguards to ensure safe operation.

1.Read Instructions:

All the safety and operating instructions should be read before the appliance is operated.

2.Retain Instructions:

The safety and operating instructions should be retained for future reference.

3.Follow Instructions:

All operating instructions should be followed.

4.Heed Warnings:

All warnings on the unit and the operating instructions should be adhered to.

5.Power Source:

The appliance should be connected based on instructions.

6.Heat:

Keep the unit away from heat sources such as radiators, refrigerators, stoves or other appliances that may radiate heat.

7.Non-use Periods:

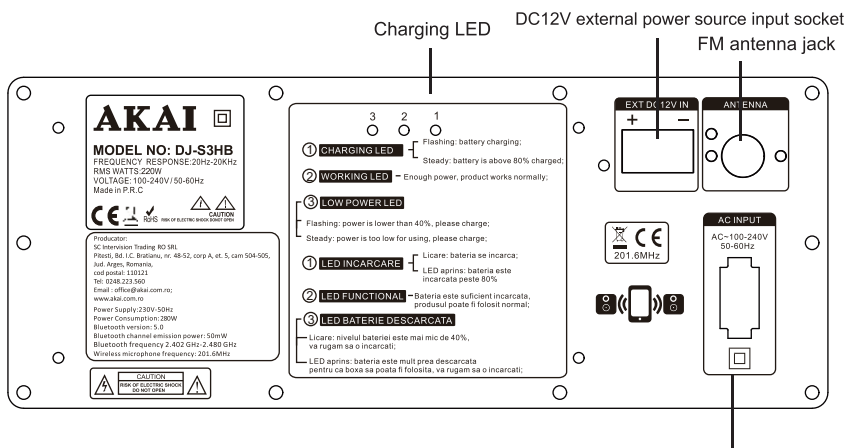
The power cord of the unit should be unplugged from the outlet when you do not use it for a long time.

8.Damage requiring service:

The unit should be repaired by qualified service personnel in the following cases:

- The power plug or cable has been damaged;
- Objects have fallen or liquid has been spilled on the appliance;
- The appliance has been exposed to rain;
- The appliance is functioning abnormally.

CONNECTIONS



Note:

When battery is fully discharged, the speaker cannot be used, and recommended charging time is 8 to 10 hours (above 80%, battery is considered as fully charged)

To prolong battery's life, follow these steps:

1. Fully charge before storage
2. Fully charge at least once a month

1.CHARGING LED

Flashing: battery is charging.

Steady: battery is above 80% charged

2.WORKING LED

Enough power, the product works normally

3.LOW POWER LED

Flashing: power is lower than 40%, please plug in and charge.

Steady: power is too low for using, please charge.

Play time may vary depending on volume level and music style.

Accessories



REMOTE CONTROL



INSTRUCTION MANUAL



FM ANTENNA



AUDIO CABLE



POWER CABLE



WIRELESS MICROPHONE

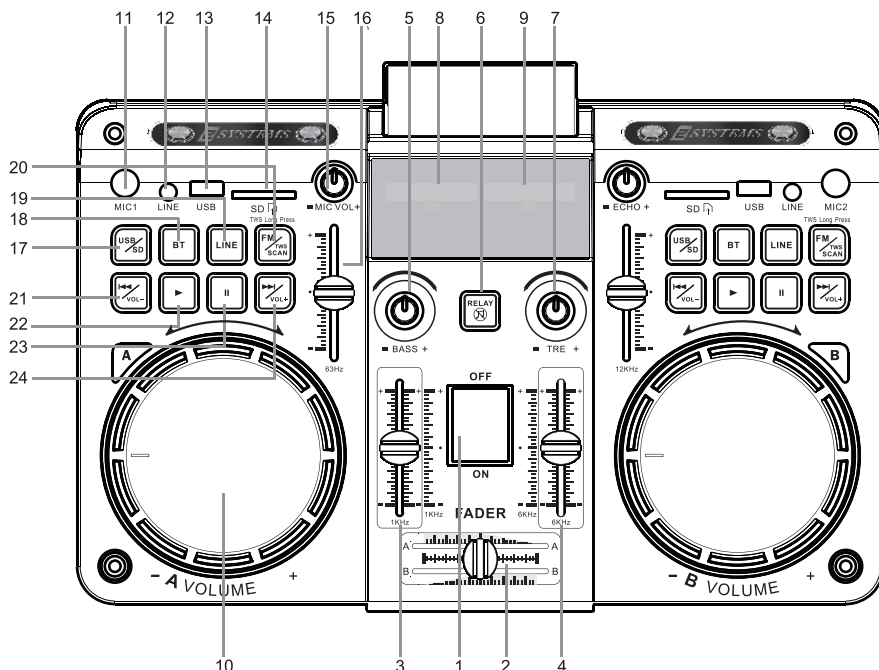


WARRANTY CARD



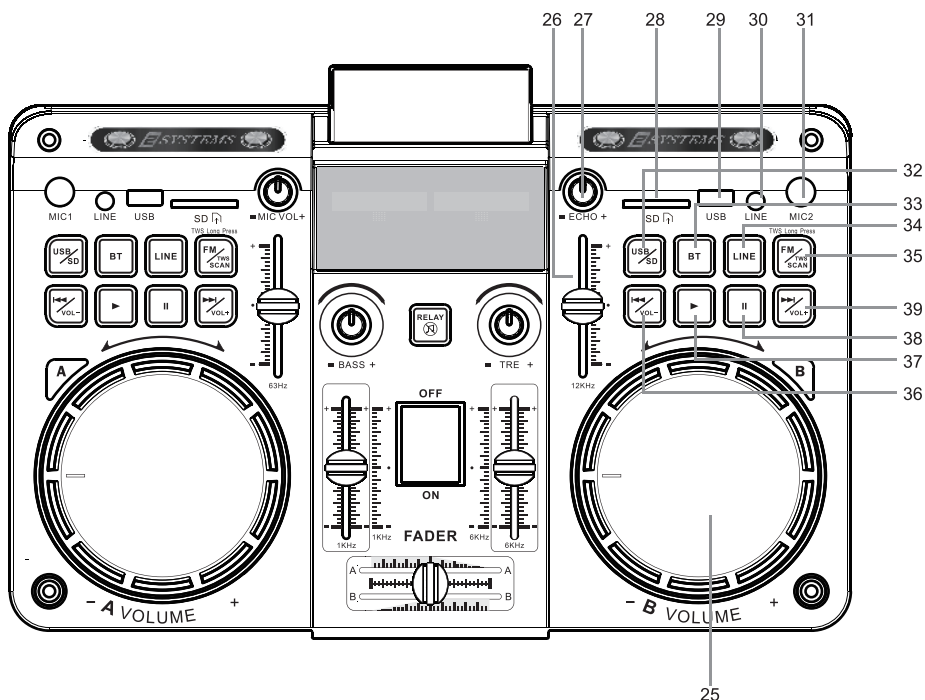
EU DECLARATION (EN&RO)

FRONT PANEL-CONTROLS AND FUNCTIONS



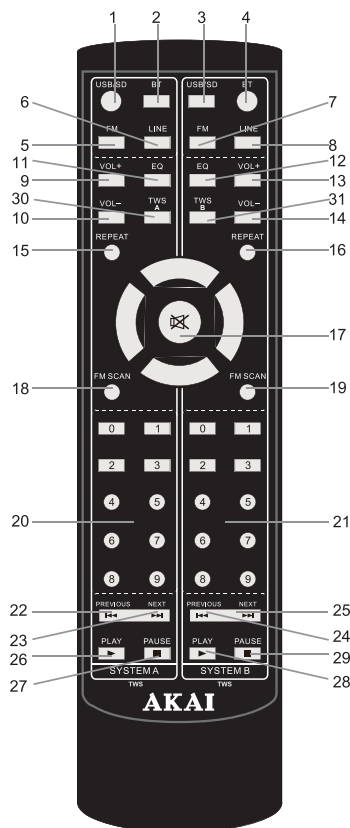
1. Power ON/OFF
2. A B System fader
3. Equalizer
4. Equalizer
5. BASS increase/decrease
6. Mute of whole unit
7. Treble increase/decrease
8. A System LED display
9. B System LED display
10. A System Volume control knob
11. Microphone1 input slot
12. A System Line input slot
13. A System USB input slot
14. A System SD input slot
15. Microphone volume increase/decrease
16. Equalizer
17. A System USB card input key
18. A System BT input key (BT searching name: DJ-S3HB A)
19. A System Line input key
20. A System FM/TWS SCAN input key
21. A System Previous key, long press for volume decrease
22. A System Play key
23. A System Pause key
24. A System next key, long press for volume increase

FRONT PANEL-CONTROLS AND FUNCTIONS



- 25.B System Volume control knob
- 26.Equalizer
- 27.ECHO increase/decrease
- 28.B System SD card input slot
- 29.B System USB input slot
- 30.B System Line input slot
- 31.Microphone2 input slot
- 32.B System USB/SD card input key
- 33.B System BT input key(BT searching name: DJ-S3HB B)
- 34.B System Line input key
- 35.B System FM/TWS SCAN input key
- 36.B System Previous key, long press for volume decrease
- 37.B System Play key
- 38.B System Pause key
- 39.B System next key, long press for volume increase

REMOTE INSTRUCTION



1. A System USB/SD card input button
2. A System BT input button
3. B System USB/SD card input button
4. B System BT input button
5. A System FM input button
6. A System LINE input button
7. B System FM input button
8. B System LINE input button
9. A System volume increase
10. A System volume decrease
11. A System Equalizer
12. B System Equalizer
13. B System volume increase
14. B System volume decrease
15. A System play again
16. B System play again
17. Mute volume
18. A System auto scan for channels
19. B System auto scan for channels
20. A System USB/SD card song select
21. B System USB/SD card song select
22. A System previous song
23. A System next song
24. B System previous song
25. B System next song
26. A System play
27. A System Pause
28. B System play
29. B System Pause
30. A System TWS input button
31. B System TWS input button

FEATURES & SPECIFICATIONS

Features:

1. 1.0CH Bluetooth fabric speaker
2. With wheels for more outdoor activities
3. Dual systems, can play two songs at the same time to get reverb effect
4. LED display*2
5. Bluetooth operating range 10 meters
6. USB/ SD *2
7. FM radio*2
8. Karaoke(microphone) *2
9. With Equalizer
10. Treble control
11. Bass control
12. Volume control *2
13. Line-in function*2, suitable for PC, MID, TV and other audio devices
14. Full function remote and DJ control panel
15. Carry handle, easy to move out
16. Built-in Lead acid rechargeable battery 12V 7000mAh

Technical Specifications:

• Power source	100V-240V/50Hz/60Hz
• Power Consumption	280W (1K0DB)
• RMS Power	220W, 4Ω
• Bluetooth version	V5.0+BR+EDR+BLE
• Bluetooth channel emission power	50mW
• Bluetooth Frequency	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Bluetooth action range	10m
• FM frequency	87.5-108 MHz
• Battery type and voltage	12V,7000mah
• Speakers	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Frequency Response	20Hz-20KHz
• Wireless microphone frequency	201.6MHz
• Wireless microphone channel emission power	50mW
• Product dimensions	376(L)*450(W)*800(H)mm

Power On/Off

Press the Power button on the “on” side to turn the speaker on, press the Power button on “off” side to turn the speaker off.

Playing music from USB/SD:

1. Turn the Power button to “ON”.
2. Insert USB/SD into corresponding slots, the speaker will play the stored music automatically.
3. Under playing mode, short -press Previous or Next button to select songs you like, long -press to adjust the volume up and down.
4. Short-press Play/Pause to play or pause.

Remark: Under Bluetooth playing mode, insert USB/SD will disconnect the Bluetooth and switch to play the USB/SD. Short-press the BT button to switch to Bluetooth mode again. The product can support up to 32G USB device.

Same operation for both A & B system, also can run both systems at the same time to get reverb effect.

FM Radio:

1. Under FM function, please Insert the FM antenna to get best FM signal before using.
2. Turn the power button to “ON”, short-press the FM/SCAN button to enter radio state.
3. Under radio mode, Long-press FM/SCAN button to search the FM Channel and store it automatically.
4. Short -press Previous or Next button to select different channels, long-press Previous or Next button to adjust the volume up and down. Short-press “Play/Pause” button to mute the speaker.
5. Same operation for both A & B system, also can run both systems at the same time to get reverb effect.

Line-in:

For other compatible music devices or your MP3/MP4 players, use the audio cable provided to connect from the device’s “Line Out” to the “Line In” of this device, then Enjoy...

FUNCTIONS

When using an external device, play/pause, volume, previous/next can be controlled by the external device.

Same operation for both A & B system, also can run both systems at the same time to get reverb effect.

Karaoke:

Use the provided wireless microphone to enjoy karaoke function or use wire microphone (prepared by yourself). For wire microphone, insert it into the slot then use. Adjust the microphone volume and echo by rotating the MIC VOL knob and ECHO knob respectively.

Equalizer

When the speaker is playing music, adjust the four equalizer buttons (1KHz, 63Hz, 12KHz & 6KHz) according to below rules to get the best sound effect:

1. When the master volume is low, the equalizers can be in high volume.
2. When the master volume is high, the equalizers should be in low volume.

Treble

When the speaker is playing music, move the treble button on the control panel to adjust treble volume. To get harmonious effect and avoid distortion, when master volume is low, Treble can be high, and when master volume is high, Treble should be set to low.

Bass

When the speaker is playing music, move the bass button on the control panel to adjust bass volume. To get harmonious effect and avoid distortion, when master volume is low, Bass can be high, and when master volume is high, Bass should be set to low.

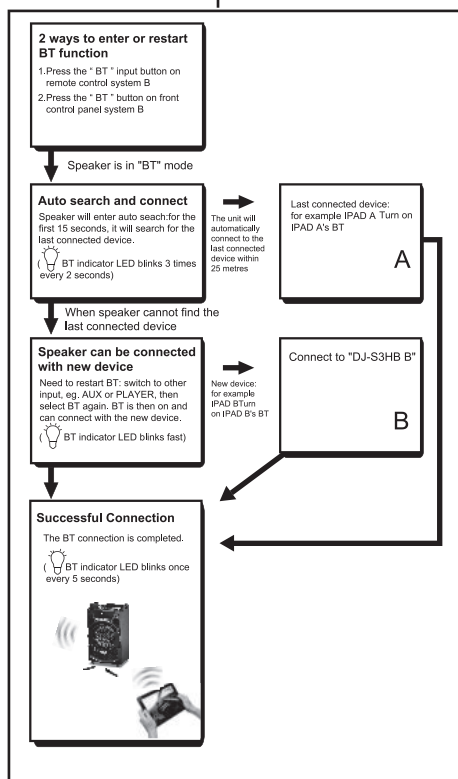
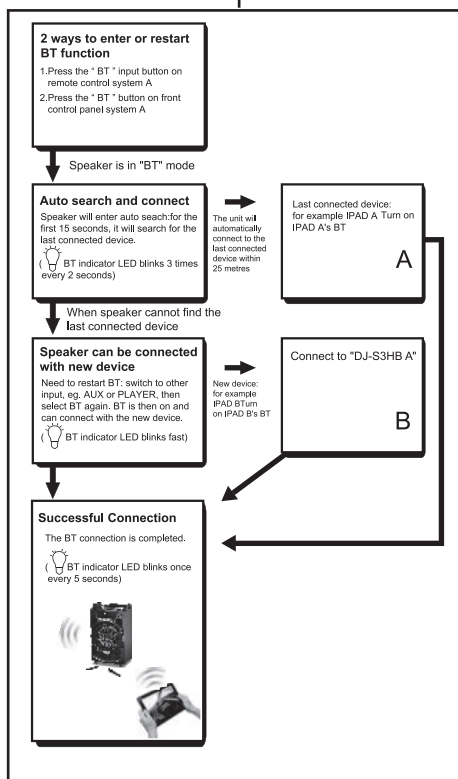
HOW TO USE BLUETOOTH CONNECTION

Dual Bluetooth Speaker

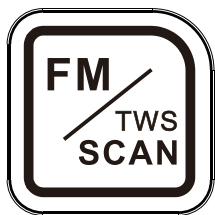


A SYSTEM

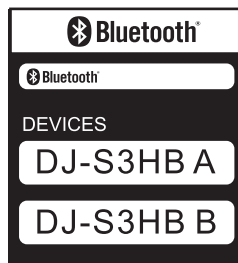
B SYSTEM



TWS FUNCTION



TWS/SCAN
Long Press



Under Bluetooth mode, long press TWS button on the control panel to initiate TWS function. This function can make one speaker connect to the other one which is also under TWS mode, to get the effect of using two speakers at the same time and play music under bluetooth 2.0 channel. TWS can be only used under bluetooth function, and will not work if the speaker is set AUX or USB/SD mode.

Under BT mode to build TWS connection, the A channel and B channel should be under the same BT searching name, or they will be failed to connect.

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (NOT WORKING)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (NOT WORKING)

Remarks:

1. Default volume is max volume.
2. Bluetooth function is not work for phone call, it will disconnect with your mobile phone temporary when a call comes and re-connect automatically after finish the call.

Warning:

- Don't use/store this product in extreme temperatures.
- Please keep the product away from anything that generates heat, such as radiators, stoves, etc.
- In order to have hearing protection and an extended speaker life, avoid listening to songs on maximum volume.
- When cleaning the product, use a soft dry cloth. For more sever stains, please dampen the cloth with water only. Avoid anything that has the chance of dissolving the paint or damaging the plastic.

DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

This symbol on the product or packaging means that the product should not be treated as household waste. Do not throw garbage at the end of its life, but take it to a collection center for recycling. in this way you will help to protect the environment and be able to prevent any negative consequences that it would have on the environment and human health.

To find your nearest collection center:

- Contact local authorities
- Access the website: www.mmediu.ro
- Request additional information from the store where you purchased the product.

AKAI

BOXA PORTABILA DJ ACTIVA CU EQ & FADER

DJ-S3HB



RO-ROMANA

MANUALUL UTILIZATORULUI

RO



Avertismentul de mai sus are rolul de a avertiza utilizatorul cu privire la prezența unei izolații necorespunzătoare și la riscul de electrocutare în cazul în care va dezasambla singur produsul.

Avertismente!

Pentru a preveni incendiile sau șocurile electrice, nu expuneți acest aparat la ploaie sau umiditate.

Pentru a vă proteja auzul și pentru a prelungi durata de viață a boxelor, evitați să ascultați muzică la volum maxim.

Când curățați produsul, folosiți o cârpă moale și uscată. În cazul unor pete dificile, vă rugăm să umeziți cârpa doar cu apă și să evitați orice alt lichid care va dizolva vopseaua sau va deteriora plasticul. Atenție: Va rugăm să citiți cu atenția toate măsurile de precauție importante pentru a asigura operarea aparatului în siguranță.

MASURI DE SIGURANTA IMPORTANTE

1.Cititi instructiunile:

Toate instructiunile de siguranta si de operare trebuie citite inainte de a pune aparatul in functiune.

2.Retineti instructiunile:

Instructiunile de operare si siguranta trebuie pastrate pentru referinte ulterioare

3.Urmati instructiunile:

Trebuie sa urmati toate instructiunile de operare.

4.Atentionari:

Toate atentionarile aflate pe unitate si in instructiunile de operare trebuie respectate.

5.Alimentarea la curent:

Aparatul trebuie conectat conform instructiunilor.

6.Caldura:

Tineti unitatea departe de surse de caldura, cum ar fi radiatoare, frigidere, sobe sau alte aparate care pot radia caldura.

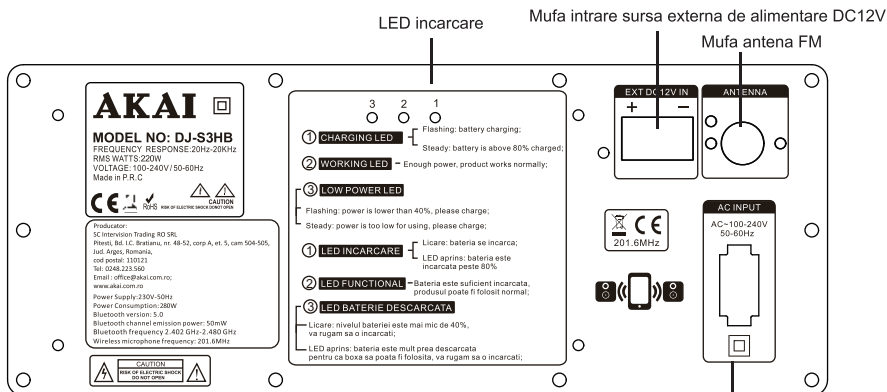
7.Perioadele de inactivitate:

Cablul de alimentare al unitatii trebuie scos din priza atunci cand nu folositi aparatul o perioada indelungata de timp.

8.Defecte care necesita service:

Unitatea trebuie reparata de personal calificat de service in urmatoarele cazuri:

- Cablul de alimentare sau fisa au fost avariate;
- Pe aparat au cazut obiecte sau s-a varsat lichid;
- Aparatul a fost expus la ploaie;
- Aparatul nu functioneaza corespunzator.



Nota:

Cand bateria este complet descarcata, boxa nu mai poate fi folosita, se recomanda incarcarea ei intre 8 si 10 ore (daca nivelul bateriei este peste 80%, bateria se considera incarcata complet). Pentru a prelungi durata de viata a bateriei, va rugam sa respectati urmatoarii pasi:

1. incarcati bateria complet inainte de depozitarea boxei si neutilizarea ei pe o perioada mai indelungata;
2. in cazul neutilizarii indelungate a boxei, incarcati bateria complet, cel putin o data pe luna

1.LED INCARCARE

Licare: se incarca.

LED aprins: bateria este incarcata peste 80%

2.LED FUNCTIONAL

Bateria este suficient incarcata, produsul poate fi folosit normal

3.LED BATERIE DESCARCATĂ

Licare: nivelul bateriei este mai mic de 40%, va rugam sa o incarcati;

LED aprins: bateria este mult prea descarcata pentru ca boxa sa poata fi folosita, va rugam sa o incarcati.

Garanția nu se extinde asupra consumabilelor care insotesc produsul principal cum este acumulatorul sau bateria, doar daca acesta nu este conform la prima despatchetare/utilizarea a produsului. Pentru acumulator/baterie, perioada de garantie este de 6 luni.

Autonomia poate varia in functie de volumul de redare și stilul muzical.

Accesorii



TELECOMANDA



MANUAL
INSTRUCȚIUNI



ANTENA FM



CABLU AUDIO



CABLU DE ALIMENTARE



MICROFON FARA FIR

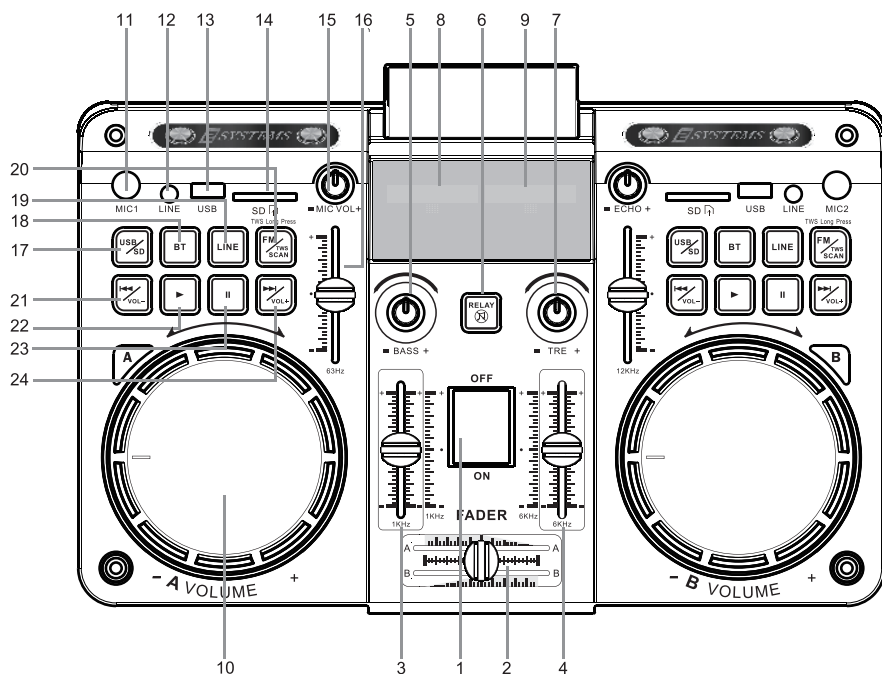


CARD DE GARANȚIE



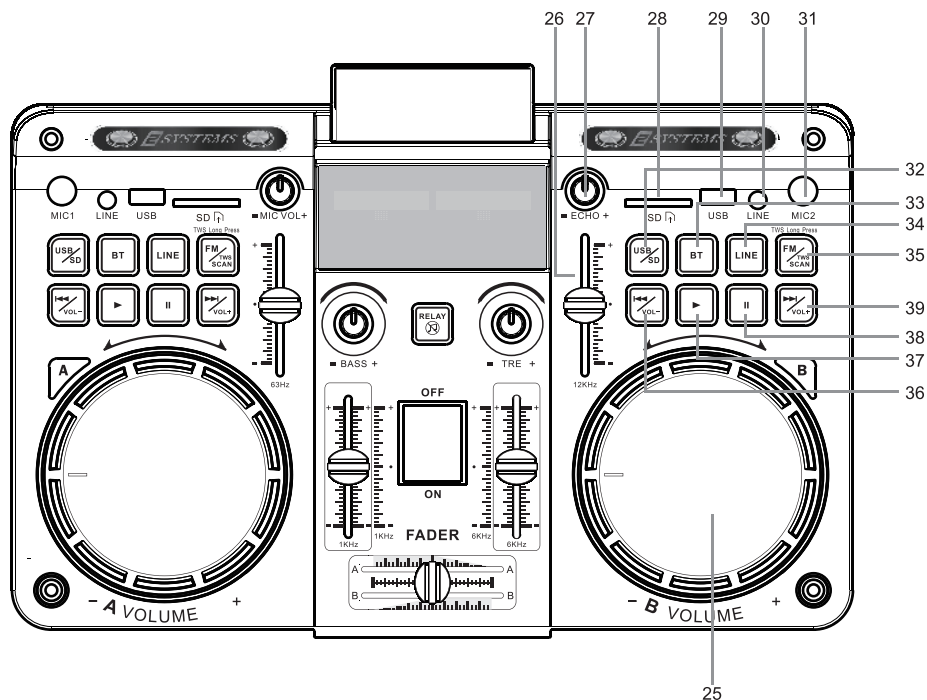
DECLARAȚIE UE (EN&RO)

BUTOANE CONTROL SI FUNCTII PANOU FRONTAL



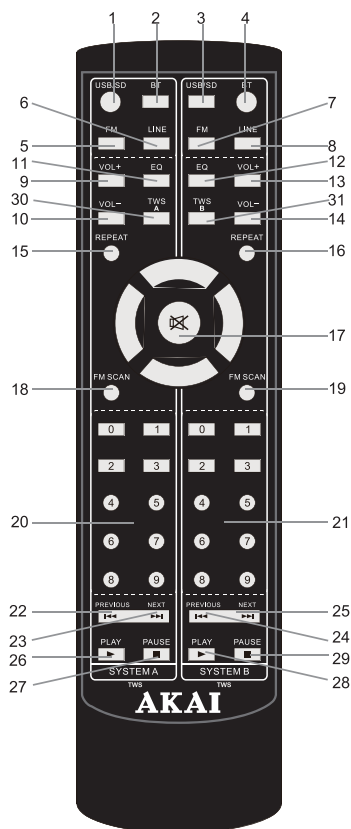
1. Buton pornire/oprire
2. Potentiometru de reglaj sistem A B
3. Egalizator
4. Egalizator
5. Crestere/micsorare
6. Oprirea sunetului intru toata unitatea
7. Crestere/micsorare
8. Ecran afisaj sistem A
9. Ecran afisaj sistem B
10. Buton control volum sistem A
11. Slot intrare microfon 1
12. Slot intrare "Line" sistem A
13. Slot intrare USB sistem A
14. Slot intrare card SD sistem A
15. Crestere/micsorare volum microfon
16. Egalizator
17. Buton intrare card SD/USB sistem A
18. Buton intrare BT sistem A (nume cautare BT: DJ-S3HB A)
19. Buton intrare "Line" sistem A
20. Sistem A intrare mod FM/TWS
21. Buton "anterior" (Previous) sistem A, apasati lung pentru a micsora volumul
22. Buton "redare" (Play) sistem A
23. Buton "pauza" (Pause) sistem A
24. Buton "urmatorul" (Next) sistem A, apasati lung pentru a creste volumul

BUTOANE CONTROL SI FUNCTII PANOU FRONTAL



25. Buton control volum sistem B
26. Egalizator
27. Crestere/micsorare ECHO
28. Slot intrare card SD sistem B
29. Slot intrare USB sistem B
30. Slot intrare "Line" sistem B
31. Slot intrare microfon 2
32. Buton intrare card SD/USB sistem B
33. Buton intrare BT sistem B (nume cautare BT: DJ-S3HB B)
34. Buton intrare "Line" sistem B
35. Sistem B intrare mod FM/TWIS
36. Buton "anterior" (Previous) sistem B, apasati lung pentru a micsora volumul
37. Buton "redare" (Play) sistem B
38. Buton "pauza" (Pause) sistem B
39. Buton "urmatorul" (Next) sistem B, apasati lung pentru a creste volumul

INSTRUCTIUNI TELECOMANDA



1. Buton intrare card SD/USB sistem A
2. Buton intrare BT sistem A
3. Buton intrare card SD/USB sistem B
4. Buton intrare BT sistem B
5. Buton intrare FM sistem A
6. Buton intrare LINE sistem A
7. Buton intrare FM sistem B
8. Buton intrare LINE sistem B
9. Crestere volum sistem A
10. Micsorare volum sistem A
11. Egalizator sistem A
12. Egalizator sistem B
13. Crestere volum sistem B
14. Micsorare volum sistem B
15. Redare din nou sistem A
16. Redare din nou sistem B
17. Oprere volum
18. Scanare auto pentru canale ssstem A
19. Scanare auto pentru canale sistem B
20. Selectare melodie card SD/USB sistem A
21. Selectare melodie card SD/USB sistem B
22. Melodia anterioara sistem A
23. Melodia urmatoare sistem A
24. Melodia anterioara sistem B
25. Melodia urmatoare sistem B
26. Redare sistem A
27. Pauza sistem A
28. Redare sistem B
29. Pauza sistem B
30. Sistem A intrare mod TWS
31. Sistem B intrare mod TWS

FEATURES & SPECIFICATIONS

Features:

1. 1.0CH Bluetooth fabric speaker
2. With wheels for more outdoor activities
3. Dual systems, can play two songs at the same time to get reverb effect
4. LED display*2
5. Bluetooth operating range 10 meters
6. USB/ SD *2
7. FM radio*2
8. Karaoke(microphone) *2
9. With Equalizer
10. Treble control
11. Bass control
12. Volume control *2
13. Line-in function*2, suitable for PC, MID, TV and other audio devices
14. Full function remote and DJ control panel
15. Carry handle, easy to move out
16. Built-in Lead acid rechargeable battery 12V 7000mAh

Technical Specifications:

• Power source	100V-240V/50Hz/60Hz
• Power Consumption	280W (1K0DB)
• RMS Power	220W, 4Ω
• Bluetooth version	V5.0+BR+EDR+BLE
• Bluetooth channel emission power	50mW
• Bluetooth Frequency	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Bluetooth action range	10m
• FM frequency	87.5-108 MHz
• Battery type and voltage	12V,7000mah
• Speakers	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Frequency Response	20Hz-20KHz
• Wireless microphone frequency	201.6MHz
• Wireless microphone channel emission power	50mW
• Product dimensions	376(L)*450(W)*800(H)mm

Pornirea/Oprirea

Apasați butonul de pornire în poziția „on” pentru a porni boxele, apăsați butonul în poziția „off” pentru a le opri.

Redare muzică din USB/SD:

1. Apasați butonul de pornire în poziția „on”.
 2. Introduceți sursa USB/SD în sloturile corespunzătoare, iar boxa va reda automat muzica stocată.
 3. În modul de redare, apăsați scurt butonul Previous (Anterior) sau Next (Următorul) pentru a selecta melodiile care vă plac, apăsați lung pentru a crește sau a micșora volumul.
 4. Apăsați scurt butonul Play/Pause pentru a reda muzica sau a pune pauză.
- Observație: În modul de redare Bluetooth, introducerea unei surse USB/SD va deconecta funcția Bluetooth și va comuta pentru a reda muzica din USB/SD. Apăsați scurt butonul BT pentru a comuta din nou la modul Bluetooth. Produsul poate suporta un dispozitiv USB de până la 32G.

Aceeași operațiune pentru sistemele A și B poate rula ambele sisteme în același timp pentru a obține efect de reverb.

Radio FM:

1. În funcția FM, vă rugăm să introduceți antena FM pentru a obține cel mai bun semnal FM înainte de utilizare.
2. Rotiți butonul de pornire în poziția „ON” și apăsați scurt butonul FM/SCAN pentru a intra în modul radio.
3. În modul radio, apăsați lung butonul FM/SCAN pentru a căuta canalul FM și a-l stoca automat.
4. Apăsați scurt butonul Previous (Anterior) sau Next (Următorul) pentru a selecta diferite canale, apăsați lung butonul aceleași butoane pentru a crește sau a micșora volumul. Apăsați scurt butonul „Play/Pause” pentru a opri boxa.
5. Aceeași operațiune pentru sistemele A și B poate rula ambele sisteme în același timp pentru a obține efect de reverb.

Funcția Line-in:

Pentru alte dispozitive muzicale compatibile sau playere MP3/MP4, utilizați cablul audio furnizat pentru a vă conecta de la slotul „Line Out” al dispozitivului la slotul „Line In” al boxei, apoi bucurați-vă de muzică...

Când utilizați un dispozitiv extern, butoanele de redare/pauză, volum, anterior/următorul pot fi controlate de pe dispozitivul extern.

Aceeași operațiune pentru sistemele A și B poate rula ambele sisteme în același timp pentru a obține efect de reverb.

Karaoke:

Utilizați microfonul wireless furnizat pentru a vă bucura de funcția karaoke sau utilizați microfonul cu fir (trebuie să îl conectați). Pentru microfonul cu fir, introduceți-l mai întâi în slot și apoi utilizați-l. Reglați volumul microfonului și ecoul rotind butonul MIC VOL și, respectiv, butonul ECHO.

Egalizator

În timp ce boxa redă muzică, reglați cele patru butoane de egalizare (1KHz, 63Hz, 12KHz și 6KHz) conform regulilor de mai jos, pentru a obține cel mai bun efect sonor:

1. Când volumul principal este scăzut, egalizatoarele pot fi la nivel mare.
2. Când volumul principal este mare, egalizatoarele ar trebui să fie la nivel scăzut.

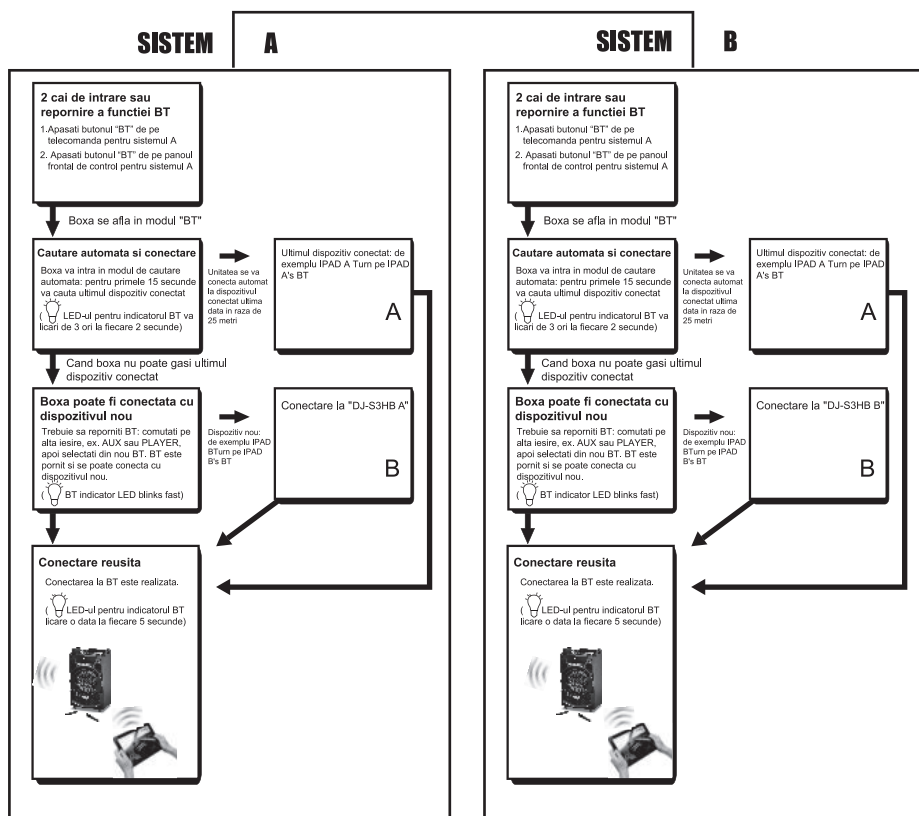
Treble

În timp ce boxa redă muzică, glisați butonul de Treble de pe panoul de control pentru a regla volumul de treble. Pentru a obține un efect armonios și pentru a evita distorsiunile, atunci când volumul principal este scăzut, volumul Treble poate fi ridicat, iar când volumul principal este ridicat, volumul Treble trebuie să fie scăzut.

Bass

În timp ce boxa redă muzică, glisați butonul de bass de pe panoul de control pentru a regla volumul bass-ului. Pentru a obține un efect armonios și pentru a evita distorsiunile, atunci când volumul principal este scăzut, volumul bass-ului poate fi ridicat, iar când volumul principal este ridicat, volumul bass-ului trebuie să fie scăzut.

Boxa duala Bluetooth



Mod TWS (True Wireless Speakers)



SCANARE TWS
APĂSARE LUNGĂ



În modul Bluetooth, apăsați lung butonul “TWS” de pe panoul de control pentru a iniția funcția TWS.

Această funcție poate conecta în același timp două boxe Bluetooth la un smartphone oferind un sunet Stereo.

TWS poate fi utilizat numai sub funcția Bluetooth și nu va funcționa dacă difuzorul este setat AUX

sau modul USB / SD.

Pentru a realiza cu succes conexiunea TWS în modul Bluetooth, canalul A și canalul B ar trebui să fie denumite cu același nume.

Exemplu:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Greșit)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Greșit)

Observații:

1. Nivelul volumului prestabilit este maxim.
2. Funcția Bluetooth nu funcționează pentru apelul telefonic, se va deconecta temporar de la telefonul mobil atunci când intră un apel și se va reconecta automat după terminarea convorbirii.

Avertisment:

- Nu utilizați/depozitați acest produs în condiții de temperaturi extreme.
- Țineți produsul la distanță de orice aparat care generează căldură, precum radiatoare, cuptoare, etc.
- Pentru protejarea auzului și pentru prelungirea duratei de viață a boxei, evitați ascultarea la volum maxim.
- Când curățați produsul, utilizați o cârpă moale și uscată. În cazul petelor persistente, înmuiați cârpa în apă curată. Nu folosiți niciun fel de produs care ar putea dizolva vopseaua sau ar deteriora plasticul.

DEZAFECTAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UZATE



Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj semnifică faptul că produsul respectiv nu trebuie ratat ca un deșeu menajer obișnuit. Nu aruncați aparatul la gunoierul menajer la sfârșitul duratei de funcționare, ci duceți-l la un centru de colectare autorizat pentru reciclare. În acest fel veți ajuta la protejarea mediului înconjurător și veți putea împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar avea asupra mediului înconjurător și veți putea împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar avea asupra mediului și sănătății umane.

Pentru a afla adresa celui mai apropiat centru de colectare:

- Contactați autoritățile locale;
- Accesați pagina de internet: www.mmediu.ro;
- Solicitați informații suplimentare de la magazinul de unde ați achiziționat produsul.

Producator : SC Intervision Trading RO SRL, Pitesti, Bd. I.C.
Bratianu, nr. 48 – 52, corp A, et.5, cam.504 – 505, jud.
Arges, Romania, cod postal : 110121, www.akai.com.ro;

AKAI

ΦΟΡΗΤΟ DJ DUAL SYSTEM PLAYER ME EQ & FADER

DJ-S3HB



 **Bluetooth®**

ΕΛ-ΕΛΛΗΝΙΚΑ
Οδηγίες χρήσης

GR



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



Για να μειώσετε το κίνδυνο ηλεκτροπληξίας μην ανοίγετε το περίβλημα. Δεν υπάρχουν μέρη στο εσωτερικό της συσκευής που μπορείτε να επισκευάσετε μόνοι σας.

Απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό σέρβις.

Το σύμβολο αυτό χρησιμοποιείται για να σας ειδοποιήσει για την παρουσία μη μονωμένης υψηλής τάσης μέσα στο εσωτερικό του προϊόντος με αρκετό μέγεθος για να προκαλέσει ηλεκτροπληξία. Μην ανοίξετε το εξωτερικό μέρος της συσκευής.

Το σύμβολο αυτό χρησιμοποιείται για να σας ενημερώσει πως σημαντικές οδηγίες λειτουργίας και συντήρησης περιέχονται στη βιβλιογραφία που συνοδεύει αυτό το προϊόν.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1 Για να εξασφαλίσετε την καλύτερη απόδοση, παρακαλώ διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο προσεκτικά.

2 Φυλάξτε τις οδηγίες σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.

3 Ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης

4 Προειδοποιήσεις προσοχής: Πρέπει να τηρούνται όλες οι προειδοποιήσεις στη μονάδα και οι οδηγίες λειτουργίας.

5 Παροχή ρεύματος: η συσκευή πρέπει να συνδεθεί σύμφωνα με τις οδηγίες

6 Κρατήστε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, ψυγεία, σόμπες. Ή άλλες συσκευές που μπορεί να ακτινοβολούν θερμότητα.

7 Αποσυνδέστε τη μονάδα αν δε χρησιμοποιείται για μεγάλες χρονικές περιόδους.

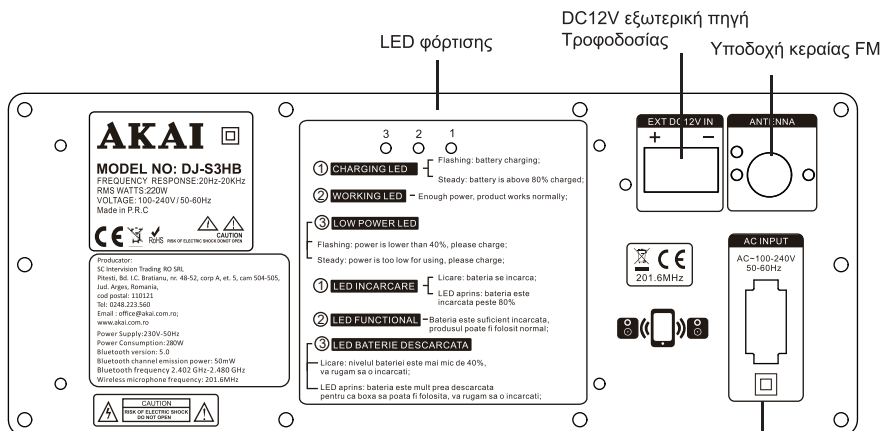
8 Η μονάδα πρέπει να επισκευάζεται από εξειδικευμένο προσωπικό σέρβις στις ακόλουθες περιπτώσεις:

Α. Το βύσμα ή το καλώδιο έχει καταστραφεί.

Β. Αντικείμενα έχουν πέσει ή έχει χυθεί υγρό στη συσκευή.

Γ. Η συσκευή έχει εκτεθεί στη βροχή.

Δ. Η συσκευή λειτουργεί ασυνήθιστα



Σημείωση:

Όταν εξαντληθεί η μπαταρία, ο συνιστώμενος χρόνος φόρτισης είναι 8 ώρες (φόρτιση άνω του 98%, θεωρείται πλήρως φορτισμένη)

Για να παραταθεί η διάρκεια ζωής της μπαταρίας, προτείνεται:

1. Πλήρως φορτισμένο πριν από την αποθήκευση
2. Φόρτιση τουλάχιστον μία φορά το μήνα

1. LED ΦΟΡΤΙΣΗΣ

Αναβοσβήνει μέχρι να φορτίσει 80%

2. LED ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

Επαρκής ενέργεια.

3. LED χαμηλής ισχύος λειτουργίας

Twinkle: η ισχύς είναι μικρότερη από 40%, παρακαλούμε συνδέστε και φορτίστε.

Πάντα: η ισχύς είναι πολύ χαμηλή για χρήση, πρέπει να φορτιστεί.

Η αυτονομία μπορεί να διαφέρει ανάλογα με την ένταση της αναπαραγωγής και το στυλ μουσικής.

Αξεσουάρ



ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ



FM ΚΕΡΑΙΑ



ΚΑΛΩΔΙΟ ΗΧΟΥ



ΑΣΥΡΜΑΤΟ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟ



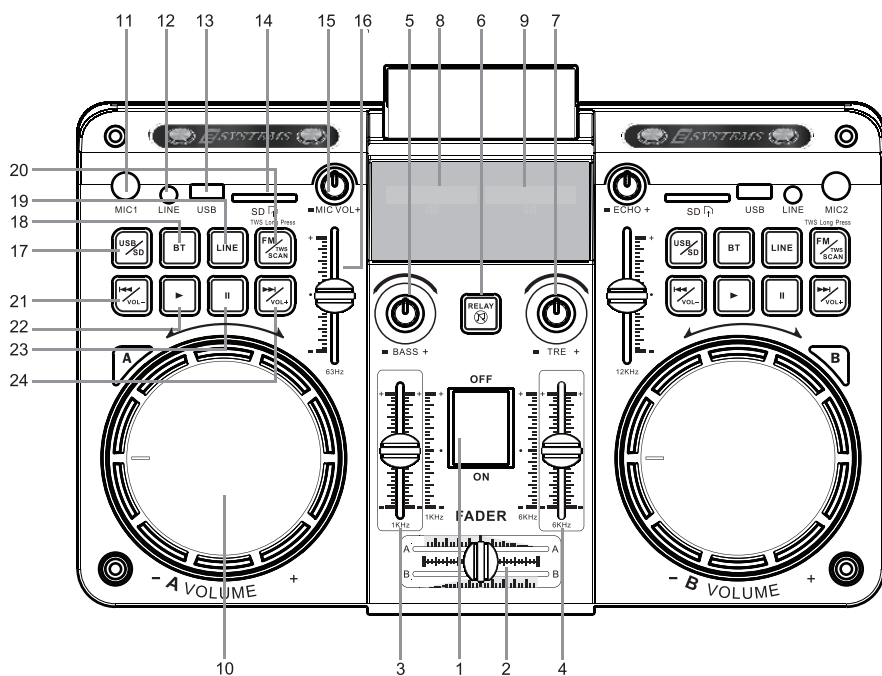
Ασύρματο μικρόφωνο



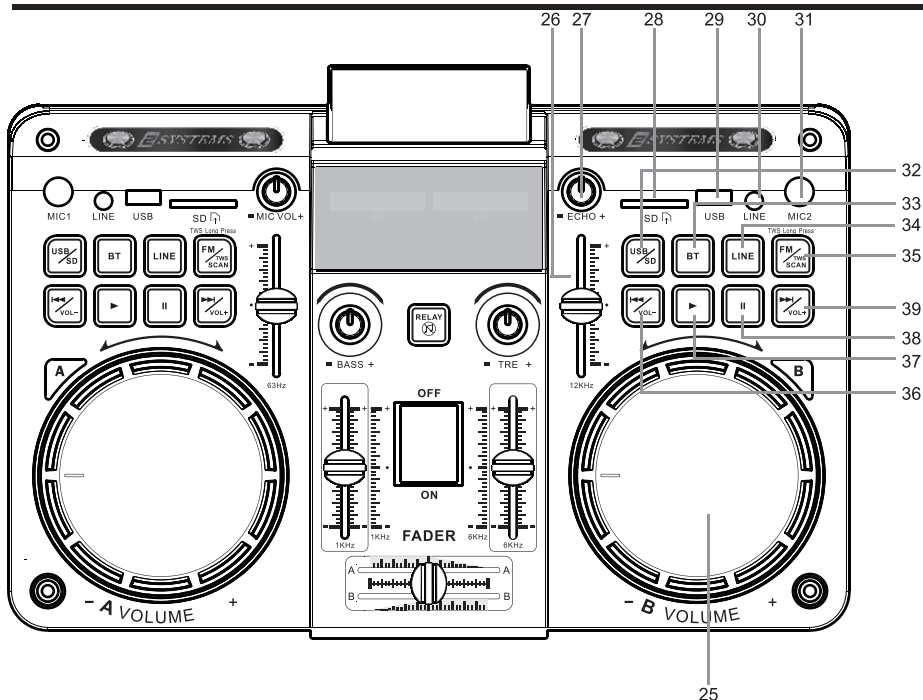
ΚΑΡΤΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ



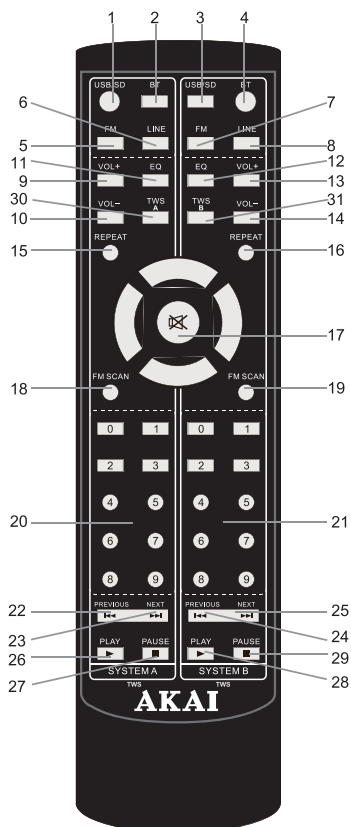
ΔΗΛΩΣΗ ΕΕ (EN&EA)



1. ON/OFF Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της ενέργειας
2. Ποτενσιόμετρο ΑΒ συστήματος
3. Equalizer (Ισοσταθμιστής)
4. Equalizer (Ισοσταθμιστής)
5. BASS αύξηση/μείωση
6. Σίγαση
7. Αύξηση/μείωση
8. Οθονη LED συστήματος Α
9. Οθονη LED συστήματος Β
10. Κουμπί ελέγχου έντασης συστήματος 1
11. Θύρα μικροφώνου 1
12. Θύρα line in συστήματος 1
13. Θύρα USB συστήματος 1
14. Θύρα SD card συστήματος 1
15. Αύξηση / μείωση της έντασης του μικροφώνου
16. Equalizer (Ισοσταθμιστής)
17. Πλήκτρο εισαγωγής συστήματος USB / SD
18. Πλήκτρο εισόδου συστήματος 1 BT (όνομα αναζήτησης BT: DJ-S3HB A)
19. Πλήκτρο εισόδου line in συστήματος 1
20. Σύστημα Α - Πλήκτρο Λειτουργίας FM/ Έναρξη αναζήτησης για λειτουργία TWS
21. Πλήκτρο προηγούμενο αρχείου (παρατεταμένο πάτημα για μείωση έντασης)
22. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 1
23. Πλήκτρο Παύσης συστήματος 1
24. Πλήκτρο επομένου αρχείου (παρατεταμένο πάτημα για μείωση έντασης)



25. Κουμπί ελέγχου έντασης συστήματος 2
26. Equalizer (Ισοσταθμιστής)
27. ECHO αύξηση / μείωση
28. Θύρα SD card συστήματος 2
29. Θύρα USB συστήματος 2
30. Θύρα line in συστήματος 2
31. Microphone2 input slot
32. Πλήκτρο εισαγωγής συστήματος USB / SD συστήματος 2
33. Πλήκτρο εισόδου συστήματος 2 BT (όνομα αναζήτησης BT: DJ-S3HB B)
34. Πλήκτρο εισόδου line in συστήματος 1
35. Σύστημα B - Πλήκτρο Λειτουργίας FM/ Έναρξη αναζήτησης για λειτουργία TWS
36. Πλήκτρο προηγούμενο αρχείου (παρατεταμένο πάτημα για μείωση έντασης) συστήματος 2
37. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 2
38. Πλήκτρο παύσης συστήματος 2
39. Πλήκτρο επομένου αρχείου (παρατεταμένο πάτημα για μείωση έντασης) συστήματος 2



1. Πλήκτρο εισαγωγής συστήματος 1 USB / SD
2. Πλήκτρο εισόδου συστήματος 1 BT
3. Πλήκτρο εισαγωγής USB / SD συστήματος 2
4. Πλήκτρο εισόδου συστήματος 2 BT
5. Πλήκτρο εισόδου συστήματος 2 BT
6. Πλήκτρο ραδιοφώνου FM συστήματος 1
7. Πλήκτρο ραδιοφώνου FM συστήματος 2
8. Πλήκτρο εισόδου line in συστήματος 2
9. Πλήκτρο αύξησης έντασής συστήματος 1
10. Πλήκτρο μείωσης έντασής συστήματος 1
11. Equalizer (Ισοσταθμιστής) συστήματος 1
12. Equalizer (Ισοσταθμιστής) συστήματος 2
13. Πλήκτρο αύξησης έντασής συστήματος 2
14. Πλήκτρο μείωσης έντασής συστήματος 2
15. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 1
16. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 2
17. σίγαση
18. αυτόματη αναζήτηση σταθμών συστ.1
19. αυτόματη αναζήτηση σταθμών συστ.2
20. επιλογή τραγουδιού USB/SD card συστ.1
21. επιλογή τραγουδιού USB/SD card συστ.2
22. Πλήκτρο προηγούμενου αρχείου συστ.1
23. Πλήκτρο επόμενου αρχείου συστ.1
24. Πλήκτρο προηγούμενου αρχείου συστ.2
25. Πλήκτρο επόμενου αρχείου συστ.2
26. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 1
27. Πλήκτρο Παύσης συστήματος 1
28. Πλήκτρο αναπαραγωγής συστήματος 1
29. Πλήκτρο Παύσης συστήματος 2
30. Σύστημα A – Κουμπί ενεργοποίησης λειτουργίας TWS
31. Σύστημα B – Κουμπί ενεργοποίησης λειτουργίας TWS

Χαρακτηριστικά:

1. Ηχείο Bluetooth 1.0CH με σχέδιο ύφασμα
2. Με ρόδες, για περισσότερες υπαίθριες δραστηριότητες
3. Σύστημα dual, μπορείτε να παίξετε δύο τραγούδια ταυτόχρονα για να έχετε εφέ reverb
4. Οθόνη LED * 2
5. Εύρος λειτουργίας Bluetooth 10 μέτρα
6. USB/ SD *2
7. FM radio*2
8. Karaoke (μικρόφωνο) *2
9. Με equalizer Control treble
10. Έλεγχος μπάσα
11. Έλεγχος έντασης ήχου*2
12. Λειτουργία Line-in*2, κατάλληλη για PC, MID, TV και άλλες συσκευές αναπαραγωγής ήχου
13. Τηλεχειριστήριο με πλήρεις λειτουργίες
14. Τηλεχειριστήριο με πλήρεις λειτουργίες και πίνακα ελέγχου DJ
15. Λαβή για μεταφορά, εύκολος χειρισμός
16. Ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη μπαταρία μολύβδου-οξέος 12V 7000mAh

Τεχνικές προδιαγραφές:

- | | |
|--|------------------------------|
| • Πηγή τροφοδοσίας | 100V-240V/50HZ/60HZ |
| • Ενεργειακή κατανάλωση | 280W (1K0DB) |
| • Ισχύς RMS | 220W, 4Ω |
| • Έκδοση Bluetooth | V5.0+BR+EDR+BLE |
| • Ισχύς μετάδοσης καναλιού Bluetooth | 50mW |
| • Συχνότητα Bluetooth | 2,402 GHz- 2,480 GHz |
| • Εύρος Bluetooth | 10m |
| • Συχνότητα FM | 87.5-108 MHz |
| • Τύπος και τάση μπαταρίας | 12V,7000mah |
| • μεγάφωνα | 15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1 |
| • Απόκριση σε συχνότητα | 20Hz-20KHz |
| • Συχνότητα μικροφώνου wireless | 201.6MHz |
| • Ισχύς μετάδοσης του καναλιού μικροφώνου wireless | 50mW |
| • Διαστάσεις προϊόντος | 376(L)*450(W)*800(H)mm |

On/Off

Πατήστε το κουμπί λειτουργίας στη θέση "on" για να ενεργοποιήσετε τα ηχεία, πατήστε το κουμπί "off" για να τα απενεργοποιήσετε.

Αναπαραγωγή μουσικής από USB / SD:

1. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας στη θέση "on".
2. Εισαγάγετε την πηγή USB / SD στις κατάλληλες υποδοχές και το ηχείο θα αναπαράγει αυτόματα την αποθηκευμένη μουσική.
3. Στη λειτουργία αναπαραγωγής, πατήστε στιγμιαία το κουμπί Προηγούμενο (Previous) ή Επόμενο (Next) για να επιλέξετε τα τραγούδια που σας αρέσουν, πατήστε παρατεταμένα για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση του ήχου.
4. Πατήστε στιγμιαία το κουμπί Play/Pause για αναπαραγωγή της μουσικής ή παύση.

Παρατήρηση: Στη λειτουργία αναπαραγωγής Bluetooth, η εισαγωγή μιας πηγής USB / SD θα απενεργοποιήσει τη λειτουργία Bluetooth και θα μεταβεί σε αναπαραγωγή μουσικής από USB / SD.

Πατήστε στιγμιαία το κουμπί BT για να μεταβείτε ξανά στη λειτουργία Bluetooth.

Η ίδια λειτουργία για τα συστήματα A και B μπορεί να εκτελέσει και τα δύο λειτουργίες ταυτόχρονα για να αποκτήσει εφέ reverb.

Ράδιο FM:

1. Σε λειτουργία FM, πριν τη χρήση τοποθετήστε την κεραία FM για να έχετε καλύτερο σήμα FM.
2. Γυρίστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση «ON» και πατήστε στιγμιαία το κουμπί FM / SCAN για να μπειτε στη λειτουργία ραδιοφώνου.
3. Στη λειτουργία ραδιοφώνου, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί FM / SCAN για να αναζητήσετε το κανάλι FM και να το αποθηκεύσετε αυτόματα.
4. Πατήστε στιγμιαία το κουμπί Προηγούμενο (Previous) ή Επόμενο (Next) για να επιλέξετε διαφορετικά κανάλια, πατήστε παρατεταμένα το ίδιο κουμπί για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση. Πατήστε στιγμιαία το κουμπί "Play/Pause" για να απενεργοποιήσετε το ηχείο.
5. Η ίδια λειτουργία για τα συστήματα A και B μπορεί να εκτελέσει και τα δύο λειτουργίες ταυτόχρονα για να αποκτήσει εφέ reverb.

Λειτουργία Line-in:

Για άλλες συμβατές συσκευές μουσικής ή συσκευές αναπαραγωγής MP3 / MP4, χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο καλώδιο ήχου για να συνδεθείτε από την υποδοχή "Line Out" της συσκευής στην υποδοχή "Line In" του ηχείου και, στη συνέχεια, απολαύστε μουσική...

Όταν χρησιμοποιείτε μια εξωτερική συσκευή, τα κουμπιά αναπαραγωγής /

παύσης, έντασης ήχου, προηγούμενο / επόμενο μπορούν να ελεγχθούν από την εξωτερική συσκευή.

Η ίδια λειτουργία για τα συστήματα A και B μπορεί να εκτελέσει και τα δύο λειτουργίες ταυτόχρονα για να αποκτήσει εφέ reverb.

Karaoke:

Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο ασύρματο μικρόφωνο για να απολαύσετε τη λειτουργία караόке ή χρησιμοποιήστε το ενσύρματο μικρόφωνο (πρέπει να το συνδέσετε). Για το ενσύρματο μικρόφωνο, πριν τη χρήση τοποθετήστε το στην υποδοχή. Ρυθμίστε την ένταση του μικροφώνου και την ηχώ περιστρέφοντας το κουμπί MIC VOL και το κουμπί ECHO, αντίστοιχα.

Equalizer

Ενώ το ηχείο αναπαράγει μουσική, προσαρμόστε τα τέσσερα κουμπιά του ισοσταθμιστή (1KHz, 63Hz, 12KHz ή 6KHz) σύμφωνα τα παρακάτω, για να αποκτήσετε το καλύτερο δυνατό ηχητικό εφέ:

1. Όταν η κύρια ένταση είναι χαμηλή, οι ισοσταθμιστές μπορεί να είναι σε υψηλό επίπεδο.
2. Όταν η κύρια ένταση είναι υψηλή, οι ισοσταθμιστές πρέπει να είναι σε χαμηλό επίπεδο.

Treble

Ενώ το ηχείο παίζει μουσική, σύρετε το κουμπί Treble στον πίνακα ελέγχου για να ρυθμίσετε το επίπεδο Treble. Για να επιτύχετε ένα αρμονικό αποτέλεσμα και για να αποφύγετε παραμορφώσεις, όταν η κύρια ένταση είναι χαμηλή αυξήστε το επίπεδο Treble και όταν η κύρια ένταση είναι υψηλή μειώστε το επίπεδο Treble.

Μπάσα

Ενώ το ηχείο αναπαράγει μουσική, σύρετε το κουμπί μπάσων στον πίνακα ελέγχου για να ρυθμίσετε το επίπεδο των μπάσων. Για να επιτύχετε ένα αρμονικό αποτέλεσμα και για να αποφύγετε παραμορφώσεις, όταν η κύρια ένταση είναι χαμηλή αυξήστε το επίπεδο Μπάσων και όταν η κύρια ένταση είναι υψηλή μειώστε το επίπεδο Μπάσων.

Διπλό ηχείο Bluetooth

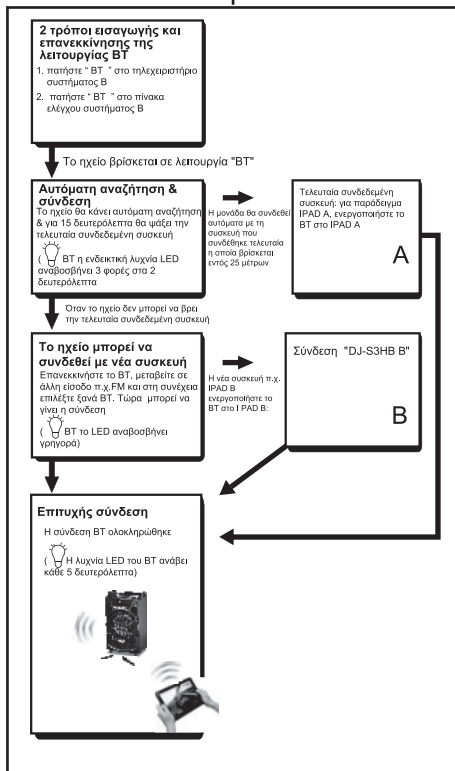
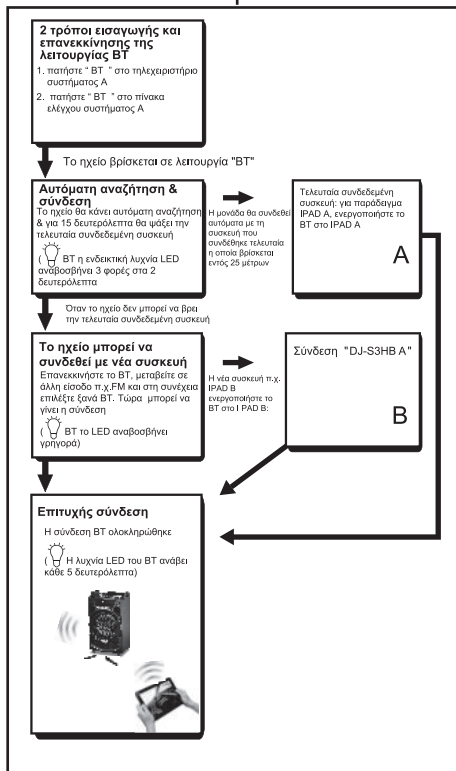


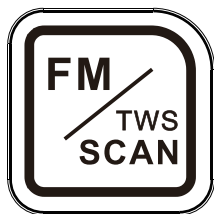
A

ΣΥΣΤΗΜΑ

B

ΣΥΣΤΗΜΑ





TWS/SCAN
Long Press



Εφόσον έχετε ενεργοποιήσει την λειτουργία Bluetooth , πατήστε συνεχόμενα το πλήκτρο TWS στο πάνελ ελέγχου για να ενεργοποιηθεί η λειτουργία TWS . Αυτή η λειτουργία σας δίνει την δυνατότητα να συνδέσετε δύο ηχεία που βρίσκονται στην λειτουργία TWS και να παίξει η ίδια μουσική και από τα δύο ηχεία . Η συγκεκριμένη λειτουργία δουλεύει μόνο με Bluetooth και δεν θα λειτουργήσει στις λειτουργίες AUX ή USB / SD . Για να πραγματοποιήσετε μία σύνδεση TWS , εφόσον έχετε ενεργοποιήσει το Bluetooth , οι δύο συσκευές πρέπει να είναι να έχουν το ίδιο όνομα , αλλιώς δεν θα πραγματοποιηθεί η σύνδεση . Παρακάτω ακολουθεί ένα παράδειγμα σύνδεσης :

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Δεν λειτουργεί)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Δεν λειτουργεί)

Παρατηρήσεις:

1. Το προεπιλεγμένο επίπεδο έντασης είναι το μέγιστο.
2. Η λειτουργία Bluetooth δεν λειτουργεί για τηλεφωνική κλήση, θα αποσυνδεθεί προσωρινά από το κινητό τηλέφωνο όταν υπάρχει εισερχόμενη κλήση και θα επανασυνδεθεί αυτόματα μετά το τέλος της κλήσης.

Προειδοποιήσεις:

- Μη χρησιμοποιείτε / αποθηκεύετε αυτό το προϊόν σε ακραίες θερμοκρασίες.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από συσκευές που παράγουν θερμότητα, όπως καλοριφέρ, φούρνοι κ.λπ.
- Για να προστατεύσετε την ακοή σας και να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής του ηχείου σας, αποφύγετε να ακούτε σε μέγιστη ένταση.
- Όταν καθαρίζετε το προϊόν, χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, στεγνό πανί. Σε περίπτωση επίμονων λεκέδων, μουλιάστε το πανί σε καθαρό νερό. Μην χρησιμοποιείτε κανένα προϊόν που θα μπορούσε να διαλύσει το χρώμα ή να καταστρέψει το πλαστικό.



Αυτό το σύμβολο επάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία σημαίνει ότι το προϊόν δεν θα πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακά απορρίμματα. Μην πετάτε στα σκουπίδια στο τέλος της ζωής του, αλλά παραδώστε την σε ένα κέντρο συλλογής για ανακύκλωση. Με αυτόν τον τρόπο θα βοηθήσετε στην προστασία του περιβάλλοντος και να είναι σε θέση να αποτρέψει τυχόν αρνητικές συνέπειες που θα έχει για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία

AKAI

ПОРТАТИВЕН DJ ДВОЙНОСИСТЕМЕН ПЛЕЙЪР С EQ & FADER

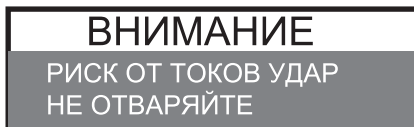
DJ-S3HB



ВГ-БЪЛГАРСКИ ЕЗИК

РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ

BG



Символът светкавица със стрелка, вграден в равноностранен триъгълник, е предназначен да предупреди потребителя за наличието на “неизолирано опасно напрежение” във вътрешната част на продукта, което може да е достатъчно силно за да представлява риск от злополука с електрически ток.

Удивителният знак от вътрешността на равностранния триъгълник е предназначен да предупреждава потребителя за наличието на инструкции за използване и поддръжка (сервизно обслужване) в документацията, която придружава уреда.

Предпазни мерки

Внимание: За предотвратяване на пожар или токов удар, не излагайте апарата на дъжд или влага.

ВАЖНИ МЕРКИ ПО БЕЗОПАСНОСТ

Внимание: Молим Ви да прочетете внимателно всички мерки по безопасност за обезпечаване на безопасно функциониране на апарата.

1. Прочетете инструкциите:

Всички инструкции по безопасност и функциониране трябва да се прочетат преди включване на апарата.

2. Запомнете инструкциите:

Инструкциите по безопасност и функциониране трябва да се съхраняват за бъдещо информиране.

3. Следете инструкциите:

Трябва да следите всички инструкции за функциониране.

4. Предупреждение:

Трябва да се спазват всички предупреждения на единицата и инструкциите за функциониране.

5. Електрозахранване:

Апаратът трябва да се свързва съобразно инструкциите.

6. Топлина:

Съхранете единицата далеч от източниците на топлина, като например радиатори, хладилници, печки или други апарати, които могат да излъчват топлина.

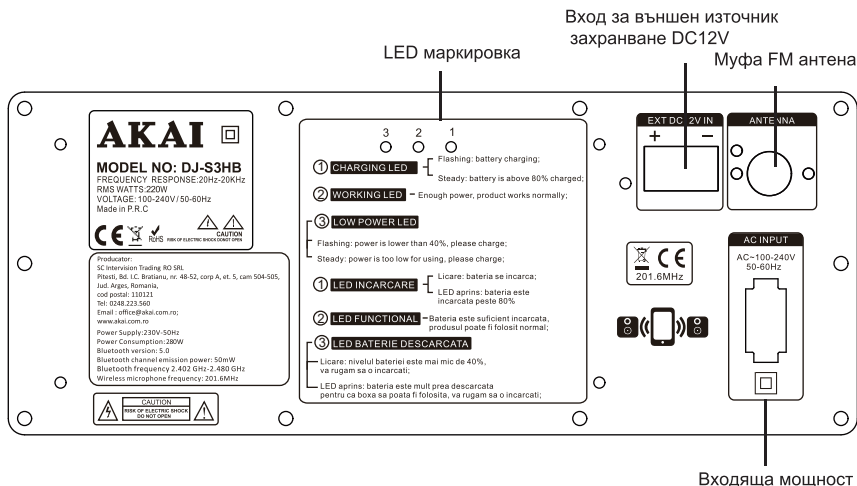
7. Периодите, през които устройството не се употребява:

Захранващият кабел на единицата трябва да се изключва от контакта когато не употребявате апарата за по-дълъг период.

8. Повреди, налагащи ремонт:

Единицата трябва да се ремонтира от персонал на специализиран сервиз в следните ситуации:

- а. Захранващият кабел или щепсела са повредени;
- б. Върху апарата са паднали предмети или е изтекла течност;
- в. Апаратът се излага на дъжд;
- г. Апаратът не функционира съответстващо.



Белжка:

След изхабяване на батерията препоръчваме време на зареждане между 8 часа (батерията с над 98% зареждане се смята за изцяло заредена)

За удължаване живота на батерията предлагаме Ви да:

1. Изцяло да зареждате батерията преди съхраняване или складиране;
2. Зареждайте батерията поне веднъж месечно.

1. ЛАМПА ЗАРЕЖДАНЕ

Мига: зарежда.

Батерията е заредена над 80%

2. ФУНКЦИОНАЛНА ЛАМПА

Има достатъчно електричество.

3. ЛАМПА ИЗХАБЕНА БАТЕРИЯ

Мигане: мощността е по-ниска от 40%, моля, включете и заредете.

Винаги: когато батерията е твърде много изхабена за да може да се използва апарата, тя трябва да се зарежда.

Автономията може да варира в зависимост от силата на звука и музикалния стил.

Принадлежности



ДИСТАНЦИОННО
УПРАВЛЕНИЕ



РЪКОВОДСТВО
ИНСТРУКЦИИ



FM АНТЕНА



АУДИО КАБЕЛ



Захр. кабел



микрофон wireless/безжичен

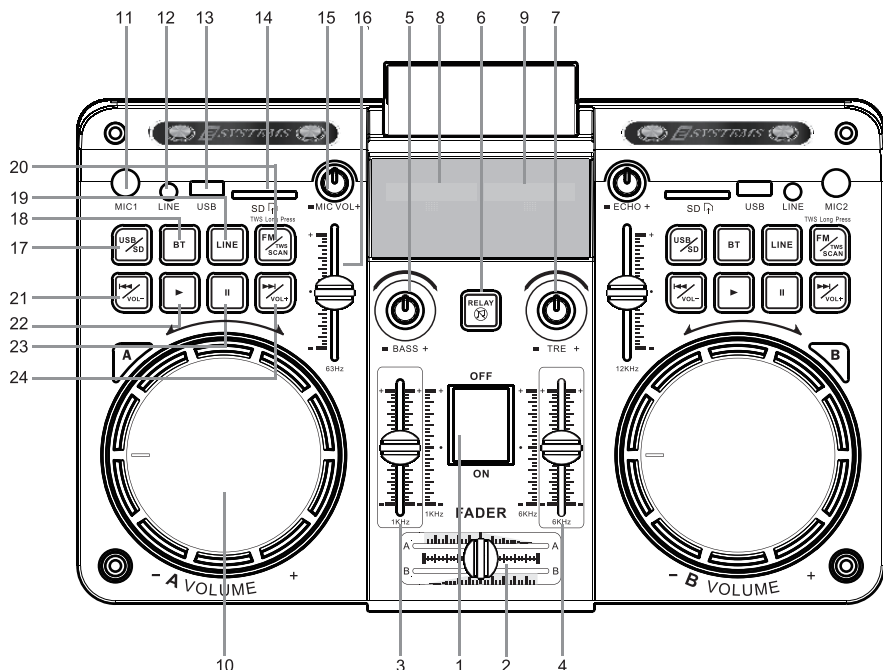


ГАРАНЦИОННА КАРТА



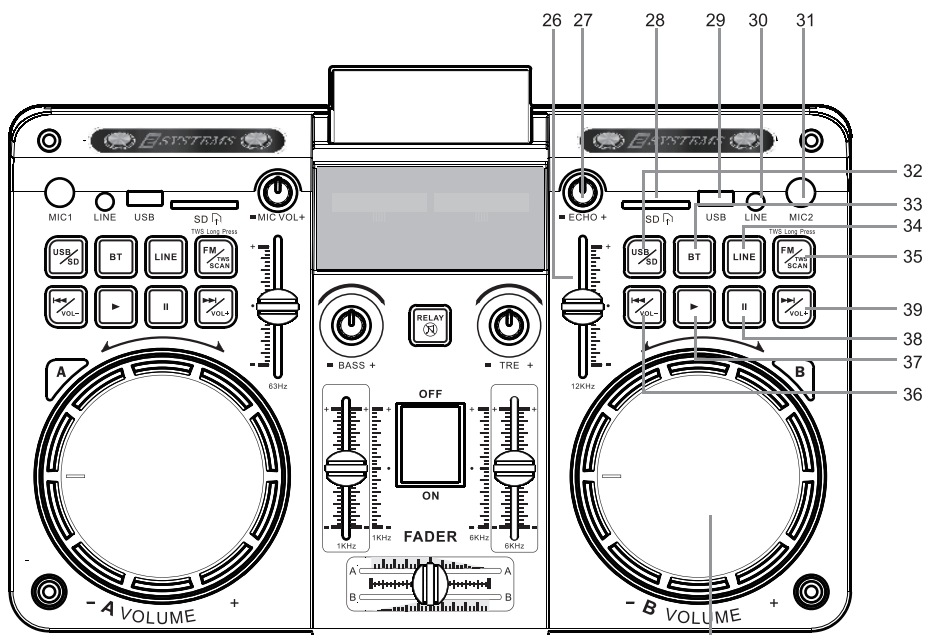
ДЕКЛАРАЦИЯ ЕС (EN&RO)

КОНТРОЛНИ БУТОНИ И ФУНКЦИИ ЧЕЛНО ПАНО



1. Бутон включване/изключване
2. Усилвател регулиране на системата A B
3. Еквалайзър
4. Еквалайзър
5. Увеличаване/намаляване
6. Изключване на звука за цялата единица
7. Увеличаване/намаляване
8. Дисплей на система A
9. Дисплей на система B
10. Бутон контрол на звука на системата A
11. Слот вход микрофон 1
12. Слот вход "Line" система A
13. Слот вход USB система A
14. Слот вход SD карта система A
15. Увеличаване/намаляване звука на микрофона
16. Еквалайзър
17. Бутон вход SD карта/USB система A
18. Бутон вход BT система A (име търсене BT: DJ-S3HB A)
19. Бутон вход "Line" система A
20. Входяща A система режим FM/TWS
21. Бутон "предишен" (Previous) система A, натиснете продължително за намаляване на звука
22. Бутон "пускане" (Play) система A
23. Бутон "пауза" (Pause) система A
24. Бутон "следващ" (Next) система A, натиснете продължително за увеличаване на звука

КОНТРОЛНИ БУТОНИ И ФУНКЦИИ ЧЕЛНО ПАНО



25. Бутон контрол на звука на система В

26. Еквалайзър

27. Увеличаване/намаляване ECHO

28. Слот вход SD карта система В

29. Слот вход USB система В

30. Слот вход "Line" система В

31. Слот вход микрофон 2

32. Бутон вход SD карта /USB система В

33. Бутон вход BT система В (име търсене BT: DJ-S3HB В)

34. Бутон вход "Line" система В

35. Входяща В система режим FM/TWS

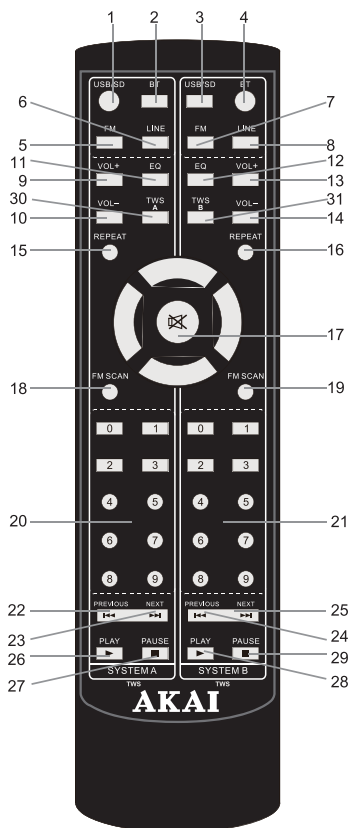
36. Бутон "предишен" (Previous) система В, натиснете продължително за намаляване на звука

37. Бутон "пускане" (Play) система В

38. Бутон "пауза" (Pause) система В

39. Бутон "следващ" (Next) система В, натиснете продължително за увеличаване на звука

ИНСТРУКЦИИ ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ



1. Бутон вход SD карта/USB система A
2. Бутон вход BT система A
3. Бутон вход card SD/USB система B
4. Бутон вход BT система B
5. Бутон вход FM система A
6. Бутон вход LINE система A
7. Бутон вход FM система B
8. Бутон вход LINE система B
9. Увеличаване на звука система A
10. Намаляване на звука система A
11. Еквалайзър система A
12. Еквалайзър система B
13. Увеличаване на звука система B
14. Намаляване на звука система B
15. Ново пускане система A
16. Ново пускане система B
17. Изключване звук
18. Автоматично сканиране за каналите система A
19. Автоматично сканиране за каналите система B
20. Избиране песен SD карта /USB система A
21. Избиране песен SD карта /USB система B
22. Предишна песен система A
23. Следваща песен система A
24. Предишна песен система B
25. Следваща песен система B
26. Пускане система A
27. Пауза система A
28. Пускане система B
29. Пауза система B
30. Входяща A система режим TWS
31. Входяща B система режим TWS

ХАРАКТЕРИСТИКИ И СПЕЦИФИКАЦИИ

Характеристики:

1. Тонколонка Bluetooth 1.0CH с текстилен дизайн
2. С колелца за повече дейности на открито
3. Двойна система, която може да пуска две песни в едно и също време, за постигането на ефект reverb
4. Дисплей LED*2
5. Обхват на работа на Bluetooth - 10 метра
6. USB/ SD *2
7. FM радио*2
8. Караоке (микрофон) *2
9. С еквалайзер
10. Контрол на ниските тонове
11. Контрол на високите тонове
12. Управление на силата на звука*2
13. Функция Line-in*2, подходяща за PC, MID, TV и други аудио устройства
14. Дистанционно с пълни функции и контролен панел за DJ
15. Дръжка за пренасяне, лесно за маневриране
16. Вградена оловно-кисела акумулаторна батерия 12V 7000mAh

Технически спецификации:

• Източник на захранване	100V-240V/50HZ/60HZ
• Разход на енергия	280W (1K0DB)
• Мощност RMS	220W, 4Ω
• Версия на Bluetooth	V5.0+BR+EDR+BLE
• Мощност на излъчване по Bluetooth канала	50mW
• Честота на Bluetooth	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Обхват на действие на Bluetooth	10m
• Честота FM	87.5-108 MHz
• Тип и напрежение на батерията	12V, 7000mah
• Говорители	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Отговор в честотата	20Hz-20KHz
• Честота на безжичния микрофон	201.6MHz
• Мощност на излъчване на канала на безжичния микрофон	50mW
• Размери на продукта	376(L)*450(W)*800(H)mm

Включване / изключване на захранването

Натиснете бутона за включване на позиция „on“, за да пуснете говорителчетата и натиснете бутона на позиция „off“, за да ги изключите.

Пускане на музика от USB/SD:

1. Натиснете бутона за включване на позиция „on“.
2. Въведете източник с USB/SD в съответните слотове и колонката ще пусне автоматично намиращите се аудио файлове.
3. В режим на възпроизвеждане на музика натиснете кратко бутона Previous (Предишна) или Next (Следваща), за да изберете песните, които ви харесват. Натиснете продължително, за да увеличите или намалите силата на звука.
4. Натиснете кратко бутона Play/Pause, за да пуснете музика или, за да поставите устройството на пауза.

Забележка: В режим на възпроизвеждане с Bluetooth, въведете източник с USB/SD и това ще изключи Bluetooth функцията, след което ще превключи към възпроизвеждане на музика от USB/SD. Натиснете кратко бутона BT, за да превключите отново на режим Bluetooth.

Една и съща операция за системите А и В може да използва и двете системи едновременно за получаване на reverb ефект.

FM радио:

1. При включена функция FM моля да въведете FM антена преди употреба, за да получите по-добър сигнал на радиовълните.
2. Завъртете бутона за включване на позиция „ON“ и натиснете кратко бутона FM/SCAN, за да влезете в режим радио.
3. В режим радио натиснете продължително бутона FM/SCAN, за да търсите FM канали и за автоматично запазване на откритите.
4. Натиснете кратко бутона Previous (Назад) или Next (Напред), за да превключвате между различните канали. Натиснете продължително същия бутон, за да увеличите или намалите силата на звука. Натиснете кратко бутона „Play/Pause“, за да изключите тонколонката.
5. Една и съща операция за системите А и В може да използва и двете системи едновременно за получаване на reverb ефект.

Функция Line-in:

За други съвместими музикални устройства или MP3/MP4 плейъри, използвайте предоставения аудио кабел, за да го свържете от слота „Line Out“ на устройството към слота „Line In“ на колонката, след което можете да се радвате на музиката от нея.

Когато използвате външно устройство, бутоните за пускане/поставяне на пауза, силата на звука, предишна/следваща песен трябва да бъдат управлявани от външното устройство.

Една и съща операция за системите А и В може да използва и двете системи едновременно за получаване на reverb ефект.

Караоке

Използвайте предоставения безжичен микрофон, за да се радвате на караоке функцията или използвайте микрофон с кабел (трябва да го свържете). За микрофона с кабел – включете го най-напред в слота и след това го използвайте. Регулирайте силата на микрофона и ехото, като завъртите бутона MIC VOL и, съответно, бутона ECHO.

Еквалайзер

Докато колонката пуска музика, регулирайте четирите бутона на еквалайзера (1KHz, 63Hz, 12KHz și 6KHz) според правилата от по-долу, за да получите най-добрите резултати:

1. Когато основният звук е ниска, бутоните на еквалайзера могат да бъдат насочени нагоре.
2. Когато основният звук е висок, бутоните на еквалайзера могат да бъдат насочени надолу.

Високи честоти

Докато колонката възпроизвежда музика плъзнете бутона за високите тонове от контролния панел, за да регулирате силата на високите тонове. За да получите един хармоничен ефект и за да избегнете изкривяванията на звука, тогава когато основният тон е нисък, нивата на високите тонове може да бъде повишен, а когато основният тон е висок, нивата на високите честоти трябва да бъде намален.

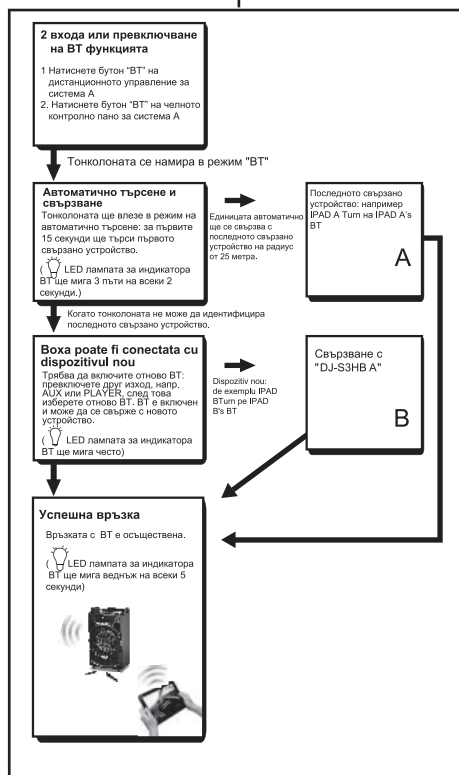
Бас

Докато колонката възпроизвежда музика плъзнете бутона за управление на баса от контролния панел, за да регулирате неговото ниво. За да получите един хармоничен ефект и за да избегнете изкривяванията на звука, тогава когато основният тон е висок, силата на баса може да се увеличи, а тогава когато основният тон е нисък, силата на баса трябва да бъде намален.

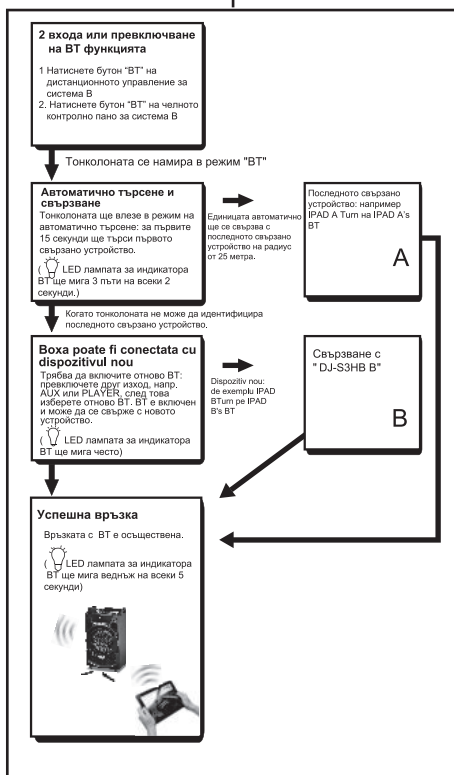
Двоен високоговорител Bluetooth



СИСТЕМА A



СИСТЕМА B



Режим TWS (True Wireless Speakers)



СКАНИРАНЕ TWS
ПРОДЪЛЖИТЕЛНО
НАТИСКАНЕ



В режим Bluetooth, натиснете дълготрайно бутона “TWS” от контролния панел за инициране на TWS функцията.

Тази функция може да свързва едновременно две тонколони през Bluetooth със смартфон, придавайки Stereo звук.

TWS може да се използва само под функцията Bluetooth и няма да работи ако високоговорителят е настроен AUX или режим USB / SD.

С успешно осъществяване на връзката TWS в режим Bluetooth, каналът А и каналът В би трябвало да бъдат наименувани по един и същи начин.

Пример:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Неправилно)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Неправилно)

Забележки:

1. Силата на звука по подразбиране е на максимум.
2. Bluetooth функцията не работи за телефонни обаждания. Настройката е такава, че функцията ще се изключи временно от мобилния ви телефон, когато получите обаждане и ще се свърже повторно след приключване на разговора.

Предупреждение:

- Не използвайте/ не съхранявайте този продукт при екстремни температурни стойности.
- Дръжте продукта на разстояние от всякакви уреди, които отделят топлина като радиатори, фурни и други.
- За да защитите слуха си и за да увеличите жизнения цикъл на колонката, избягвайте слушането на максимално ниво на звука.
- Когато почиствате продукта, използвайте мека и суха кърпа. В случай на упорити петна, навлажнете кърпата в чиста вода. Не използвайте никакви продукти, които биха довели до размиване на боята или до увреждане на пластмасата.

РЕЦИКЛИРАНЕ НА ИЗНОСЕНИТЕ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ И ЕЛЕКТРОННИ ОБОРУДВАНИЯ



Този символ, отбелязан върху продукта или опаковката означава, че съответният продукт не трябва да се третира като обикновен битов отпадък. Апаратът не се изхвърля при битовите отпадъци в края на периода на функциониране, а се предава в оторизиран център за събиране с цел негово рециклиране. По този начин ще помогнете за опазване на околната среда и ще можете да попречите на евентуални отрицателни последици, които би могъл да има върху околната среда и здравето на хората.

За да научите адреса на най-близкия център за събиране на отпадъци:

- Свържете се с местните власти;

- Посетете интернет страницата: <http://www.damtn.government.bg/>;

Поискайте допълнителни информации от магазина, от който сте закупили продукта.



AKAI

HORDOZHATÓ DJ DUAL SYSTEM LEJÁTSZÓ EQ-VAL ÉS FADER-REL

DJ-S3HB



HU-NYELV

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

HU



FIGYELEM

ÁRAMÜTÉSI KOCKÁZAT!
Kérjük, ne nyissa ki!



Ez a szimbólum, mely egy villámot ábrázol egy egyenlő oldalú háromszög közepében felhívja a felhasználó figyelmét a veszélyes és szigeteletlen feszültségek jelenlétére a termék belsejében, amelyeknek a nagysága elegendő lehet arra, hogy áramütési kockázatot jelentsen az emberek számára.

Az egyenlő oldalú háromszög közepében ábrázolt felkiáltó jel felhívja a felhasználó figyelmét a készüléket kísérő kezelési és karbantartási utasítások külön fontosságára.

Elővigyázatossági utasítások

FIGYELMEZTETÉS: AVÉGETT, HOGY ELKERÜLJE A TÜZET ÉS AZ ÁRAMÜTÉSEKET, KÉRJÜK, NE TEGYE KI A KÉSZÜLÉKET AZ ESŐ VAGY NEDVESSÉG HATÁSÁNAK.

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Figyelem: Avégett, hogy a készülék biztonságos működését biztosítsa, kérjük, olvassa el figyelmesen az összes biztonsági utasítást.

1.Olvassa el figyelmesen a használati utasításokat.

A készülék használata előtt, szükséges elolvasni minden biztonsági és használati utasítást.

2.Tartsa meg hozzáférhető helyen a használati utasításokat

A használati utasításokat tartalmazó kézikönyvet szükséges későbbi betekintésekre megtartani.

3.Tartsa be a használati utasításokat.

Minden használati utasítás betartandó.

4.Figyelmeztetések

Minden figyelmeztetés, amelyet a készüléken vagy a használati utasításokban talál, szigorúan betartandó.

5.Tápegység.

A készüléket egy megfelelő tápegységhez, tápforráshoz kell csatlakoztatni, a használati utasításokban és a készüléken feltüntetett paramétereknek megfelelően.

6.Hő.

Kérjük, tartsa a készüléket távol bármilyen hőforrástól (radiátorok, fűtőközpontok, kályhák, napsugarak vagy más hő-termelő készülékek – akár hangerősítők).

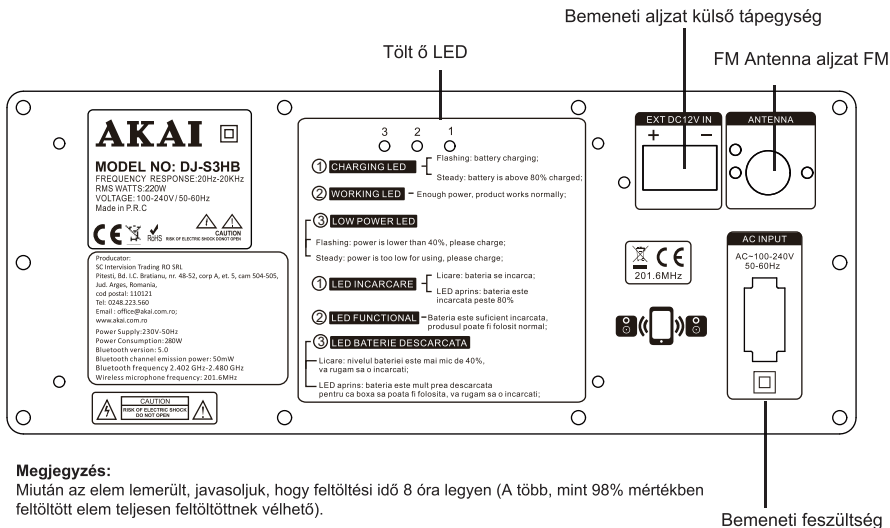
7.Használaton kívüli idő.

A készülék tápkábelét ki kell venni a tápdugaszból akkor, amikor a készülék hosszas ideig nincs használva.

8.Szervizelést igényelő hibák.

A következő esetekben a készüléket javításra kell vinni minősített személyzethez:

- a.A tápkábel vagy a csatlakozó megrongálódott;
- b.A készülékre tárgyak estek vagy folyadékok folytak;
- c.A készülék az eső hatásának volt kitéve;
- d.A készülék nem működik megfelelően



Megjegyzés:

Miután az elem lemerült, javasoljuk, hogy feltöltési idő 8 óra legyen (A több, mint 98% mértékben feltöltött elem teljesen feltöltöttnnek vélhető).

Az elem élettartamának meghosszabbítása érdekében, a következőket javasoljuk:

1. Tárolás előtt, töltsd fel teljesen az elemet;
2. Töltsd fel az elemet legalább havonta egyszer.

1. FELTÖLTÉS-JELZŐ LED

Villogó fény: azt jelzi, hogy a feltöltés folyamatban van.

Az elem több, mint 80% mértékben van feltöltve.

2. MŰKÖDÉSI ÁLLAPOT KIJELEZŐ LED

Azt jelzi, hogy megfelelő és elegendő tápenergia létezik.

3. LEMERÜLT ELEMET JELZŐ LED

Csillogás: a teljesítmény 40% alatt van, kérjük, csatlakoztassa és töltsd fel. feltöltése.

Minden alkalommal, amikor az elem túlságosan le van merülve, a készülék használatához, szükséges annak előzetes feltöltése.

Az önállóság ideje változhat a lejátszott hangerőtől, és a zene stílusától.

Kellékek



Távirányító



Használati utasítás



FM Antenna



Audio kábel



Tápkábel



wireless / drótnélküli mikrofon

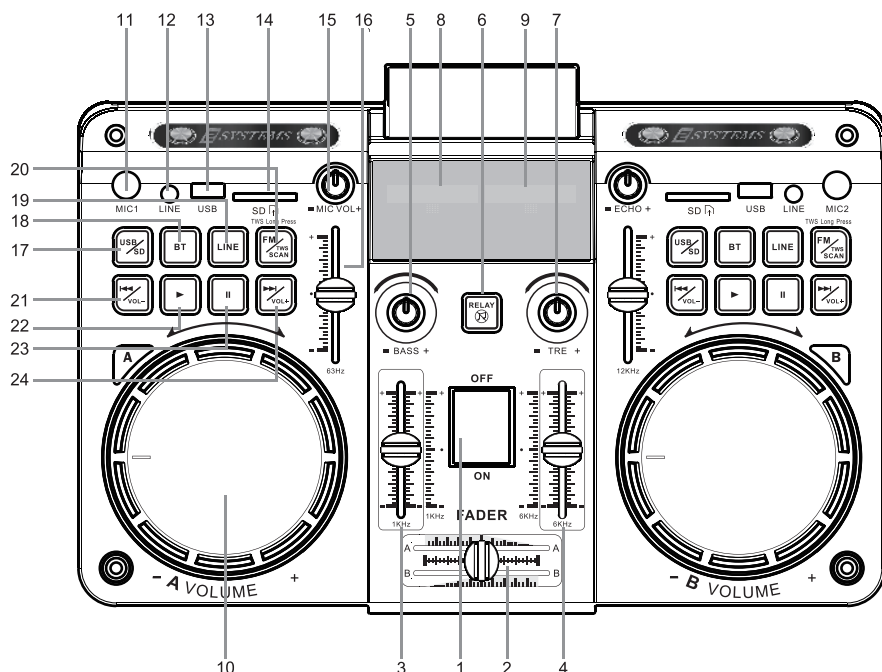


GARANCIA KÁRTYA



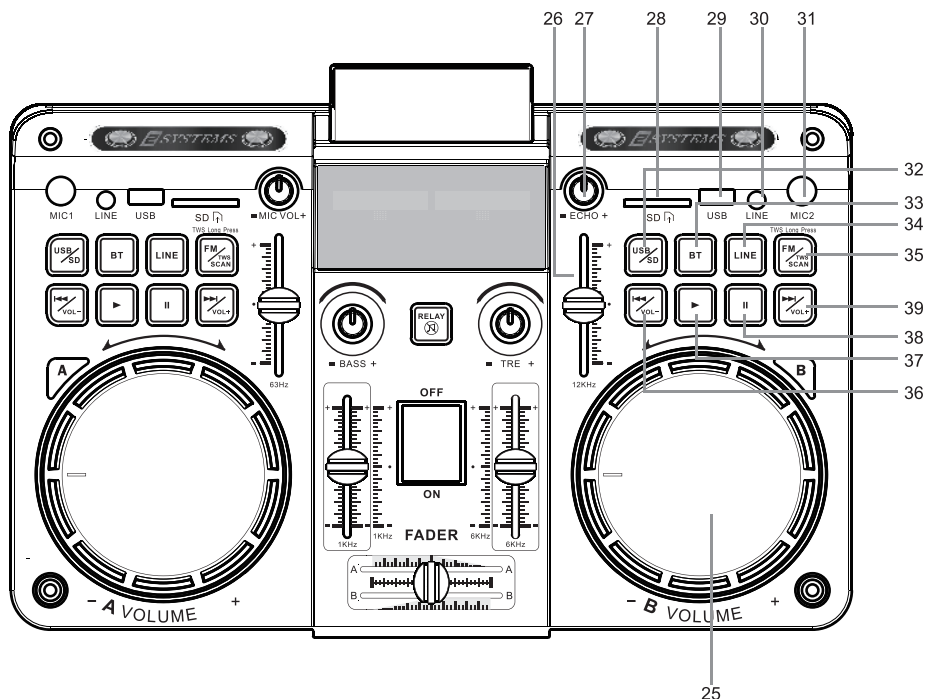
EU NYILATKOZAT (EN680)

AZ ELÜLSŐ PANEL VEZÉRLŐ GOMBjai ÉS FUNKCIÓI



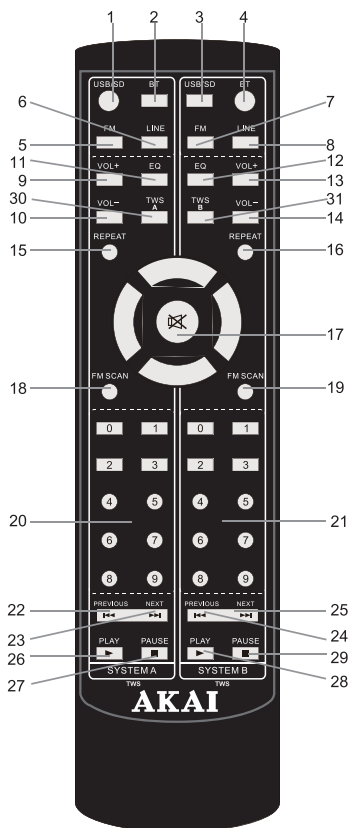
1. Bekapcsoló / Kikapcsoló gomb
2. A B potenciométer
3. Hangszínszabályozó
4. Hangszínszabályozó
5. Mélyhangok erejének növelése / csökkentése
6. A hang elnémitása
7. Magas hangok erejének növelése / csökkentése
8. A rendszer kijelző
9. B rendszer kijelző
10. A rendszer hangerejének állítása
11. 1. Mikrofon bemenet
12. A rendszer „Line” bemenet
13. A rendszer USB bemenet
14. A rendszer SD kártya bemenet
15. Mikrofon hangerő növelése / csökkentése
16. Hangszínszabályozó
17. A rendszer SD kártya / USB hangforrás kiválasztó gomb
18. A rendszer BT hangforrás kiválasztó gomb (BT azonosító: DJ-S3HB A)
19. A rendszer „Line” hangforrás kiválasztó gomb
20. A rendszer - FM/TWS üzemmód bemenet
21. A rendszer előző szám kiválasztó gomb (a hosszas megnyomása a hangerőt csökkenti)
22. A rendszer lejátszás (Play) gomb
23. A rendszer szünet (Pause) gomb
24. A rendszer következő szám kiválasztó gomb (a hosszas megnyomása a hangerőt növeli)

AZ ELÜLSŐ PANEEL VEZÉRLŐ GOMBJAI ÉS FUNKCIÓI



- 25. B rendszer hangerejének állítása
- 26. Hangszín szabályozó
- 27. ECHO (visszhang) növelése / csökkentése
- 28. B rendszer SD kártya bemenet
- 29. B rendszer USB bemenet
- 30. B rendszer „Line” bemenet
- 31. 2. Mikrofon bemenet
- 32. B rendszer SD kártya / USB hangforrás kiválasztó gomb
- 33. B rendszer BT hangforrás kiválasztó gomb (BT azonosító: DJ-S3HB B)
- 34. B rendszer „Line” hangforrás kiválasztó gomb
- 35. B rendszer - FM/TWS üzemmód bemenet
- 36. B rendszer előző szám kiválasztó gomb (a hosszas megnyomása a hangerőt csökkenti)
- 37. B rendszer lejátszás (Play) gomb
- 38. B rendszer szünet (Pause) gomb
- 39. B rendszer következő szám kiválasztó gomb (a hosszas megnyomása a hangerőt növeli)

A TÁVIRÁNYÍTÓ VEZÉRLŐ GOMBjai



- 1.A rendszer SD kártya / USB hangforrás kiválasztó gomb
- 2.A rendszer BT hangforrás kiválasztó gomb
- 3.B rendszer SD kártya / USB hangforrás kiválasztó gomb
- 4.B rendszer BT hangforrás kiválasztó gomb
- 5.A rendszer FM hangforrás kiválasztó gomb
- 6.A rendszer „Line” hangforrás kiválasztó gomb
- 7.B rendszer FM hangforrás kiválasztó gomb
- 8.B rendszer „Line” hangforrás kiválasztó gomb
- 9.A rendszer hangerejének növelése
- 10.A rendszer hangerejének csökkentése
- 11.A rendszer hangszín szabályozó
- 12.B rendszer hangerejének növelése
- 13.B rendszer hangerejének csökkentése
- 14.B rendszer hangszín szabályozó
- 15.A rendszer lejátszás folytatása
- 16.B rendszer lejátszás folytatása
- 17.Lenémítás
- 18.A rendszer rádiócsatornáinak automatikus kikeresése
- 19.B rendszer rádiócsatornáinak automatikus kikeresése
- 20.A rendszer SD kártya / USB hangforrás zeneszámát kiválasztó gomb
- 21.B rendszer SD kártya / USB hangforrás zeneszámát kiválasztó gomb
- 22.A rendszer előző szám
- 23.A rendszer következő szám
- 24.B rendszer előző szám
- 25.B rendszer következő szám
- 26.A rendszer lejátszás
- 27.A rendszer szünet
- 28.B rendszer lejátszás
- 29.B rendszer szünet
30. A rendszer - TWS üzemmód bemenet
31. B rendszer - TWS üzemmód bemenet

Jellemzők:

1. 1.0 Bluetooth Hangfal formás felépítéssel
2. Kerekekkel ellátott, többféle kültéri aktivitásokhoz
3. Kettős rendszer, egyszerre két zeneszám is lejátszható, a visszhangos hatás érdekében
4. 2*LED kijelző
5. 10 méteres Bluetooth hatótávolság
6. USB/ SD *2
7. FM rádió*2
8. Karaoke (mikrofon) *2
9. Kiegyenlítő
10. Treble (magas frekvencia) vezérlő
11. Basszus vezérlő
12. Hangerő vezérlő *2
13. Line-in funkcióval*2, mely megfelel a PC, MID, TV és egyéb audió készülékeknek
14. Teljes funkcióval ellátott távirányító, és DJ vezérlőpulttal ellátva
15. Fogantyú a szállításhoz, könnyen mozdítható
16. 12 V-os, 7000mAh, ólomsavas újratölthető akkumulátor beépítve

Műszaki adatok:

• Áramellátás	100V-240V/50HZ/60HZ
• Energiahasználat	280 (1K0DB)
• RMS erő	220W, 4Ω
• Bluetooth verzió	V5.0+BR+EDR+BLE
• Bluetooth csatorna sugárzási ereje	50mW
• Bluetooth frekvencia	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Bluetooth hatótávolsága	10m
• FM frekvencia	87.5-108 MHz
• Az akkumulátor típusa és feszültsége	12V,7000mah
• Hangszórók	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Frekvenciaválasz	20Hz-20KHz
• Wireless mikrofon frekvenciája	201.6MHz
• Wireless mikrofon csatorna sugárzási ereje	50mW
• Termék méretei	376(L)*450(W)*800 (H)mm

Bekapcsolás/Kikapcsolás

Nyomja meg az indítógombot az „on” pozícióba, hogy beindítsa a hangfalt, nyomja meg a gombot az „off” pozícióba, hogy lezárja.

Zene lejátszása USB/SD módban:

1. Nyomja meg az indítógombot az „on” pozícióba.
2. Helyezze be az USB készüléket a bemenetbe, és a hangfal automatikusan le fogja játszani a rajta levő zeneszámokat.
3. Lejátszási módban nyomja meg röviden a Previous (Előző) gombot, vagy a Next (Következő) gombot, hogy kiválassza az önnek megfelelő zeneszámot, ha hosszan tartva nyomja meg, akkor növeli, vagy csökkenti a hangerőt.
4. A zene lejátszásához, vagy szüneteltetéséhez nyomja meg röviden a Play/Pause gombot.

Megjegyzés: A Bluetooth lejátszási módban, ha hozzáad egy USB/SD forrást, automatikusan kikapcsolja a Bluetooth funkciót, és az USB/SD-ből fogja lejátszani a zenét. Az Bluetooth modulhoz való visszatéréshez nyomja meg röviden a BT gombot.

Ugyanaz a művelet az A és B rendszereknél mindkét rendszert működtetheti, hogy elérje a visszhang hatást.

FM Rádió:

1. Használat előtt, kérjük, csatlakoztassa az FM antennát a lehető legjobb FM rádiójel eléréséhez.
2. Nyomja meg az indítógombot az „on” pozícióba, és nyomja meg röviden az FM/SCAN gombot, hogy a rádió modulba lépjen.
3. Rádió modulban nyomja meg hosszan az FM/SCAN gombot, hogy keressen egy FM csatornát, és azt mentse el.
4. Nyomja meg röviden a Previous (Előző) gombot, vagy a Next (Következő) gombot, hogy különböző csatornák közül válasszon, ha hosszan tartva nyomja meg, akkor növeli, vagy csökkenti a hangerőt. A hangfal lezárásához nyomja meg röviden a Play/Pause gombot.
5. Ugyanaz a művelet az A és B rendszereknél mindkét rendszert működtetheti, hogy elérje a visszhang hatást.

Line-in funkció:

Egyéb, a hangfallyal összeegyeztethető zenelejátszó készülékek vagy MP3/MP4 készülék csatlakoztatásához használja a csomagban található audió kábelt, a készülék „Line Out” portját csatlakoztassa az „AUX IN” bemenetre, ezáltal lehet sikeres a zenelejátszás.

Külső készülékek használata esetén minden funkció, mint a lejátszás/szünetelés, hangerő, előző/következő parancs irányítható a külső

készülékről.

Ugyanaz a művelet az A és B rendszereknél mindkét rendszert működtetheti, hogy elérje a visszhang hatást.

Karaoke:

A karaoke funkció kiélvezéséhez használja a szolgáltatott wireless mikrofont, vagy csatlakoztasson egy kábeles mikrofont. A kábeles mikrofonhoz először csatlakoztassa a bemenetbe, majd használja. A mikrofon hangerejét és visszhangját beállíthatja a MIC VOL, és az ECHO gombok segítségével.

Kiegyenlítő

Miközben a hangfal lejátssza a zenét, állítsa be a négy kiegyenlítő gombot (1 KHz, 63 Hz, 12 KHz, 6 KHz) az alábbi szabályok szerint, hogy a legmegfelelőbb hanghatást érje el:

1. Amikor az elsődleges hangerő alacsony, a kiegyenlítő magasan lehet.
2. Amikor az elsődleges hangerő magas, a kiegyenlítő alacsony szinten kell legyen.

Treble (magas hangok)

Miközben a hangfal lejátssza a zenét, csúsztassa a Treble gombot a vezérlőpultról, hogy beállítsa a magas hangok erejét. A harmonikus hatás érdekében, és, hogy elkerülje a torzított hangokat, amikor az elsődleges hangerő alacsony, a Treble magas szinten lehet, illetve amikor az elsődleges hangerő magas, a Treble alacsony szinten kell legyen.

Basszus

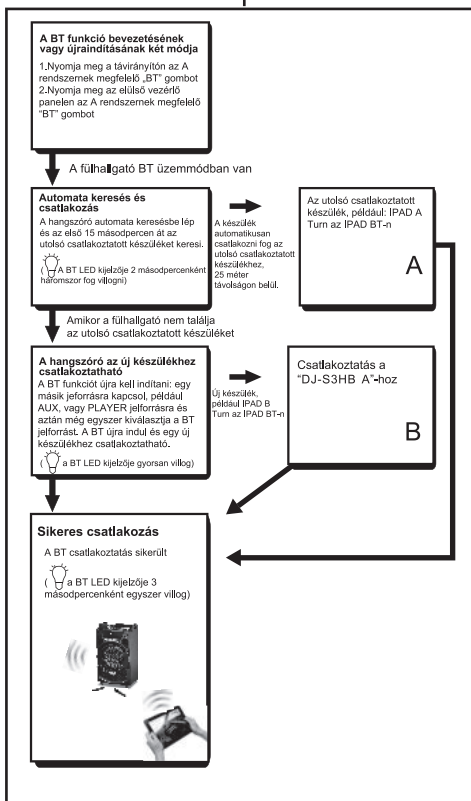
Miközben a hangfal lejátssza a zenét, csúsztassa a Bass gombot a vezérlőpultról, hogy beállítsa a basszus erejét. A harmonikus hatás érdekében, és, hogy elkerülje a torzított hangokat, amikor az elsődleges hangerő alacsony, a basszus magas szinten lehet, illetve amikor az elsődleges hangerő magas, a basszus alacsony szinten kell legyen.

A BLUETOOTH CSATLAKOZÁS HASZNÁLATA

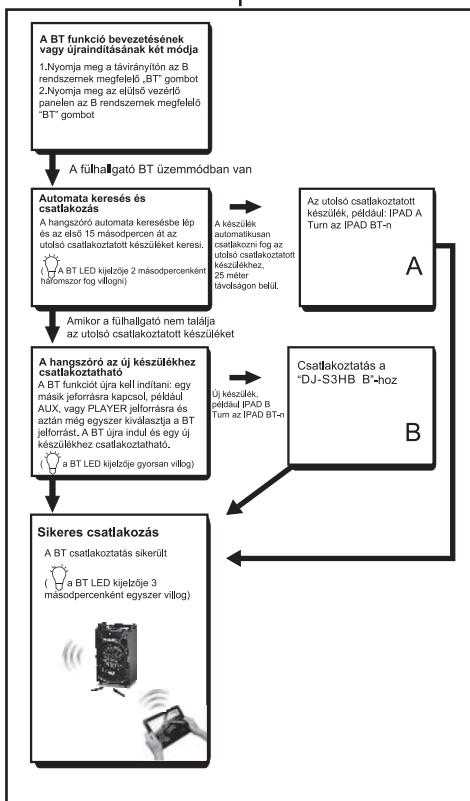
Bluetooth Duál hangszóró



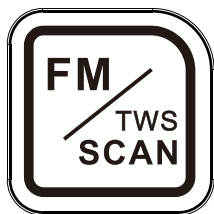
A RENDSZER



B RENDSZER



TWS (True Wireless Speakers) üzemmód



SCANARE TWS
APĂSARE LUNGĂ

TWS KERESÉS
HOSSZAS GOMBMEGYOMÁS



Bluetooth üzemmódban, nyomja meg hosszan az előlő panelen a „TWS” gombot, a TWS funkció bekapcsolására.

Ez a funkció képes egyidejűleg két hangfalat csatlakoztatni Bluetooth csatlakoztatás által egy okostelefonhoz, lehetővé téve a zene sztereó lejátszását.

A TWS funkció csak Bluetooth lejátszás közben használható, nem lévén aktiválható az AUX vagy USB / SD lejátszási üzemmódokban.

A Bluetooth TWS csatlakoztatás sikeres elvégzése érdekében, az A és a B csatorna elnevezései azonosak kéne legyenek.

Például:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Hibás)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Hibás)

Megjegyzések:

1. Az alapértelmezett hangerő a maximális.
2. A Bluetooth funkció nem működik telefonos hívás esetén, automatikusan lecsatlakozik a telefonról, ha bejövő hívás érkezik, és automatikusan csatlakozik a hívás befejezése után.

Figyelmeztetés:

- Ne használja/tárolja a készüléket extrém hőmérsékletek között.
- A készüléket tartsa távol bármilyen hő kibocsátó forrástól, mint például melegítők, sütők stb.
- Az Ön hallásának megőrzése, illetve a hangfal élettartamának hosszabbítása érdekében, kerülje el a maximális hangerőt.
- A termék tisztításakor használjon egy puha, száraz rongyot. A makacs foltok esetében áztassa be a rongyot tiszta vízbe. Ne használjon olyan terméket, ami feloldhatja a festéket, vagy megrongálhatja a műanyagot.



Ez a terméken vagy csomagolásán levő jel azt jelzi, hogy az illető termék nem kezelhető úgy, mint egy szokásos háztartási hulladék. Ne dobja a készüléket a háztartási személtárába annak használati tartamának lejárta után, hanem vigye azt egy újrahasznosításra engedélyezett begyűjtési központba. Ezáltal meg fogja óvni a környezetet és el fogja kerülni az esetleges negatív hatásokat a környezetre és az emberi egészségre. Ahhoz hogy megtudja a legközelebbi begyűjtési központ címét:

- Forduljon a helyi hatóságokhoz;
- Lépjen be a <http://ktvktvf.zoldhatosag.hu/> honlapra;
- Kérjen információt attól az áruházától, ahol a terméket vásárolta

AKAI

PRZENOŚNY DWUSYSTEMOWY ODTWARZACZ DJ Z EQ I TŁUMIKIEM

DJ-S3HB



PL- JĘZYK
INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL



Symbol pioruna ze strzałką w trójkącie równobocznym ostrzega użytkownika o obecności wewnątrz obudowy nieizolowanych elementów pod wysokim napięciem, które mogą być przyczyną porażenia prądem.

Symbol wykrzyknika w trójkącie równobocznym informuje użytkownika o ważnych instrukcjach dotyczących obsługi i konserwacji (serwisowania) urządzenia.

Środki ostrożności

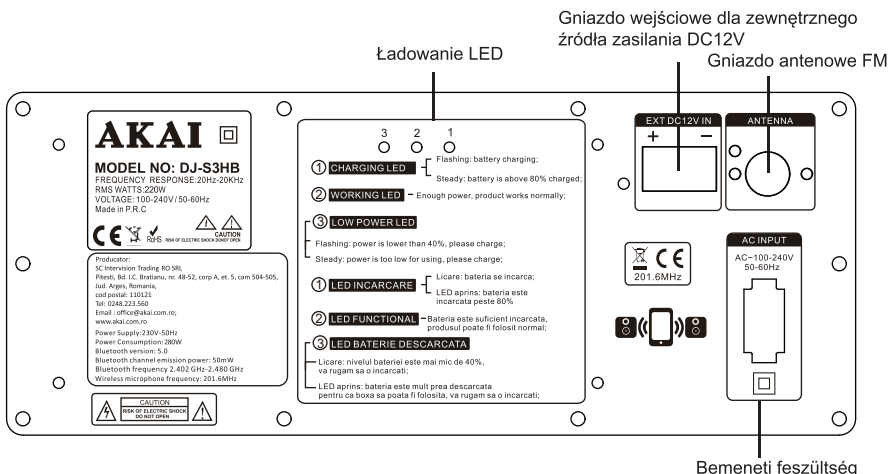
Uwaga: aby uniknąć pożaru lub porażenia prądem, nie narażaj urządzenia na opady deszczu lub wilgoć.

UWAGI BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenie: Proszę zapoznać się z poniższymi informacjami, aby móc bezpiecznie korzystać z urządzenia.

1. Przeczytaj instrukcję obsługi:
proszę zapoznać się ze wszystkimi informacjami odnośnie sposobu działania i uwagami bezpieczeństwa przed uruchomieniem urządzenia.
2. Zachowaj instrukcję obsługi:
proszę zachować instrukcję zawierającą uwagi bezpieczeństwa i opis działania na przyszłość.
3. Zastosuj się do uwag w instrukcji obsługi:
proszę postępować zgodnie z informacjami zawartymi w instrukcji obsługi.
4. Ostrzeżenia:
należy zastosować się do ostrzeżeń znajdujących się na urządzeniu oraz instrukcji obsługi.
5. Zasilanie:
należy podłączyć urządzenie do zasilania w sposób opisany w instrukcji obsługi.
6. Źródła ciepła:
należy trzymać urządzenie z dala od źródeł ciepła, np. grzejniki.
7. Okres bezczynności:
proszę odłączyć przewód sieciowy od zasilania w przypadku, gdy produkt nie będzie używany przez dłuższy okres czasu.
8. Serwisowanie:
produkt w poniższych przypadkach powinien zostać skierowany do naprawy serwisowej:
 - a. uszkodzona wtyczka lub przewód sieciowy;
 - b. na produkt upadł inny przedmiot lub rozlana została ciecz;
 - c. produkt został narażony na opady deszczu;
 - d. urządzenie nie działa prawidłowo.

PODŁĄCZENIE



Przypis:

Po rozładowaniu akumulatora zalecamy czas ładowania wynosi od 8 godzin (akumulator powyżej 98% stanu naładowania jest uważany za całkowicie naładowany)

Aby przedłużyć żywotność akumulatora, zalecane jest:

1. Naładować całkowicie akumulator przed przechowywaniem lub magazynowaniem
2. Ładuj akumulator co najmniej raz w miesiącu

1. ŁADOWANIE LED

Miga: ładowanie.

Akumulator jest naładowany w ponad 80%

2. FUNKCJONALNA DIODA LED

Jest wystarczająca ilość energii elektrycznej.

3. DIODA LED ROZŁADOWANY AKUMULATOR

Twinkle: moc jest niższa niż 40%, podłącz i naładuj.

Zawsze: gdy poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski, aby można było z niego korzystać, należy go naładować.

Autonomia może się różnić w zależności od głośności odtwarzania i stylu muzyki.

Akcesoria



Pilot zdalnego sterowania



Instrukcja obsługi



Antena FM



Kabel audio



Przewód zasilający



Bezprzewodowy mikrofon

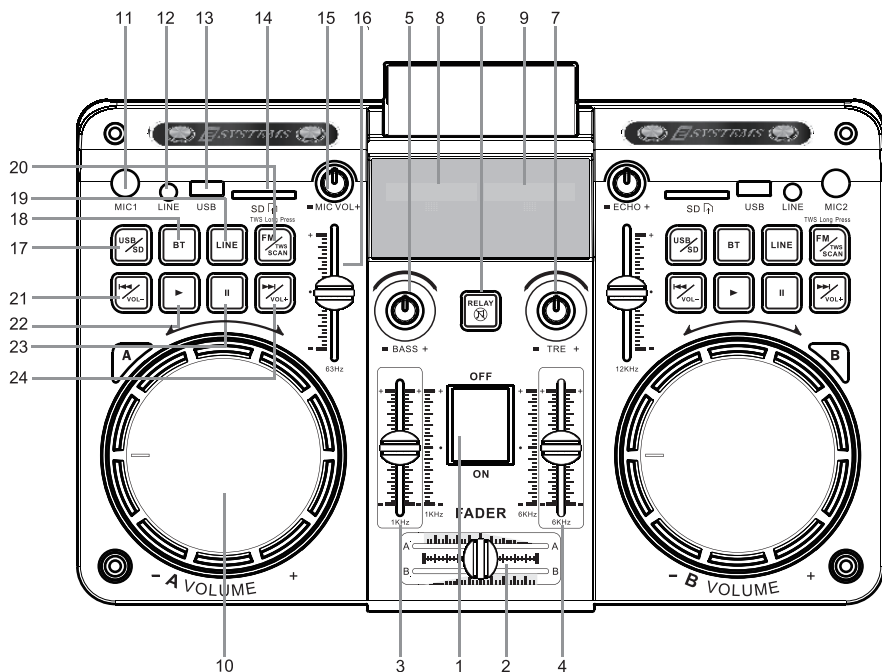


KARTA GWARANCYJNA

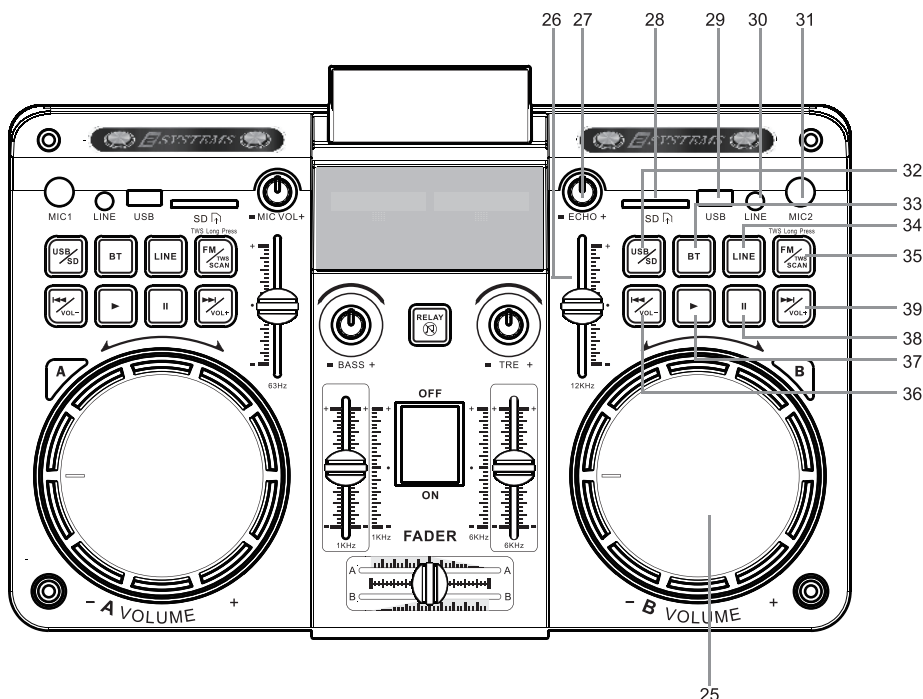


DEKLARACJA UE (EN&RO)

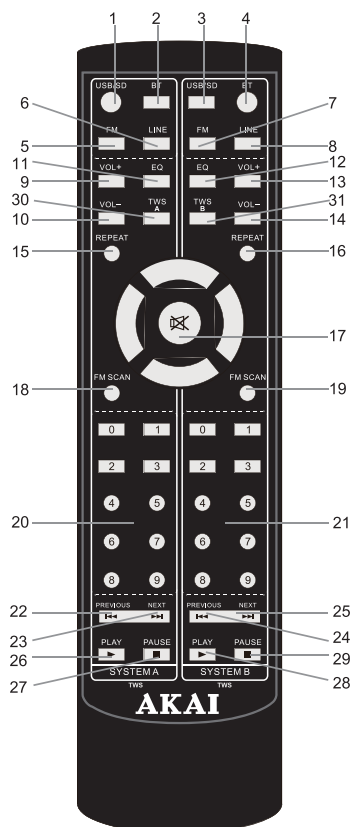
FUNKCJE PRZEDNIEGO PANELU



1. Zasilanie ON/OFF
2. Suwak systemu A B
3. Korektor
4. Korektor
5. Regulacja poziomu niskich tonów/obniżanie
6. Wyciszenie dźwięku
7. Regulacja wysokich tonów/obniżanie
8. Wyświetlacz LED systemu A
9. Wyświetlacz LED systemu B
10. Pokrętko głośności systemu A
11. Wejście mikrofonu 1
12. Wejście liniowe systemu A
13. Port USB systemu A
14. Gniazdo kart SD systemu A
15. Regulacja głośności mikrofonu
16. Korektor
17. Przycisk USB/SD systemu A
18. Przycisk BT systemu A (nazwa urządzenia Bluetooth: DJ-S3HB A)
19. Przycisk wejścia liniowego systemu A
20. System A wejście trybu FM/TWS
21. Przycisk poprzedni utwór, przytrzymanie zmniejsza poziom dźwięku systemu A
22. Przycisk odtwarzania systemu A
23. Przycisk pauzy systemu A
24. Przycisk następny utwór, przytrzymanie zwiększa poziom dźwięku systemu A



25. Pokrętło głośności systemu B
26. Korektor
27. Regulacja poziomu efektu echa
28. Gniazdo kart SD systemu B
29. Port USB systemu B
30. Wejście liniowe systemu B
31. Wejście mikrofonu 2
32. Przycisk USB/SD systemu B
33. Przycisk BT systemu B (nazwa urządzenia Bluetooth: DJ-S3HB B)
34. Przycisk wejścia liniowego systemu B
35. System B wejście trybu FM/TWS
36. Przycisk poprzedni utwór, przytrzymanie zmniejsza poziom dźwięku systemu B
37. Przycisk odtwarzania systemu B
38. Przycisk pauzy systemu B
39. Przycisk następny utwór, przytrzymanie zwiększa poziom dźwięku systemu B



1. Przycisk USB/SD systemu A
2. Przycisk BT systemu A
3. Przycisk USB/SD systemu B
4. Przycisk BT systemu B
5. Przycisk radia FM systemu A
6. Przycisk wejścia liniowego systemu A
7. Przycisk radia FM systemu B
8. Przycisk wejścia liniowego systemu B
9. Zwiększenie głośności systemu A
10. Zmniejszenie głośności systemu A
11. Korektor systemu A
12. Korektor systemu B
13. Zwiększenie głośności systemu B
14. Zmniejszenie głośności systemu B
15. Funkcja powtarzania systemu A
16. Funkcja powtarzania systemu B
17. Wyciszenie dźwięku
18. Automatyczne strojenie kanałów systemu A
19. Automatyczne strojenie kanałów systemu B
20. Wybór ścieżki USB/SD systemu A
21. Wybór ścieżki USB/SD systemu B
22. Poprzedni utwór systemu A
23. Następny utwór systemu A
24. Poprzedni utwór systemu B
25. Następny utwór systemu B
26. Odtwarzanie systemu A
27. Pauza systemu A
28. Odtwarzanie systemu B
29. Pauza systemu B
30. System A wejście trybu TWS
31. System B wejście trybu TWS

CHARAKTERYSTYKA I SPECYFIKACJE

Charakterystyka:

1. Głośnik Bluetooth 1.0CH z tekstylnym wzorem
2. Na kółkach, dla większej liczby zajęć na świeżym powietrzu
3. Podwójne systemy, możesz odtwarzać dwa utwory jednocześnie, aby uzyskać efekt pogłosu
4. Wyświetlacz LED*2
5. Zasięg działania Bluetooth 10 metrów
6. USB/ SD *2
7. FM radio*2
8. Karaoke (mikrofon) *2
9. Z korektorem
10. Kontrola wysokich
11. Kontrola bass
12. Regulacja głośności * 2
13. Funkcja wejścia liniowego * 2, odpowiednia dla komputerów PC, MID, TV i innych urządzeń audio
14. Pilot z wszystkimi funkcjami oraz panelem sterowania DJ
15. Uchwyt do transportu, łatwy w obsłudze
16. Wbudowany akumulator kwasowo-ołowiowy 12V 7000mAh

Specyfikacja techniczna:

• Zasilanie	100V-240V/50HZ/60HZ
• Pobór mocy	280W(1K0DB)
• Moc RMS	220W,4Ω
• Wersja Bluetooth	V5.0+BR+EDR+BLE
• Moc nadawcza kanału Bluetooth	50mW
• Częstotliwość Bluetooth	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Zasięg Bluetooth	10m
• Częstotliwość FM	87.5-108 MHz
• Typ i napięcie baterii	12V,7000mah
• Głośniki	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Pasmo przenoszenia	20Hz-20KHz
• Częstotliwość mikrofonu bezprzewodowego	201.6MHz
• Moc transmisji w kanale mikrofonu bezprzewodowego	50mW
• Wymiary	376(L)*450(W)*800(H)mm

On/Off

Naciśnij przycisk zasilania do pozycji „on”, aby włączyć głośniki, naciśnij przycisk do pozycji „off”, aby je wyłączyć.

Odtwarzanie muzyki z USB/SD:

1. Naciśnij przycisk zasilania do pozycji „on”.
2. Włóż źródło USB / SD do odpowiednich gniazd, a głośnik automatycznie odtworzy zapisaną muzykę.
3. W trybie odtwarzania naciśnij krótko przycisk Poprzedni lub Następny, aby wybrać utwory, które lubisz, naciśnij długo, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność.
4. Krótko naciśnij przycisk Play / Pause, aby odtworzyć lub wstrzymać muzykę.

Uwaga: W trybie odtwarzania Bluetooth, wprowadzenie źródła USB/SD spowoduje rozłączenie funkcji Bluetooth i przełączenie na odtwarzanie muzyki z USB/SD. Krótko naciśnij przycisk BT, aby ponownie przełączyć się w tryb Bluetooth.

Ta sama operacja dla systemów A i B może obsługiwać oba systemy jednocześnie, aby uzyskać efekt pogłosu.

Radio FM:

1. W funkcji FM, przed użyciem w antenę FM, aby uzyskać najlepszy sygnał FM..
2. Obróć pokrętkę zasilania do pozycji „ON” i krótko naciśnij przycisk FM / SCAN, aby przejść do trybu radia.
3. W trybie radia naciśnij i przytrzymaj przycisk FM / SCAN, aby wyszukać kanał FM i zapisać go automatycznie.
4. Krótko naciśnij przycisk Poprzedni lub Następny, aby wybrać różne kanały, długo naciśnij ten sam przycisk, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność. Krótko naciśnij przycisk „Play / Pause”, aby wyłączyć głośnik.
5. Ta sama operacja dla systemów A i B może uruchomić oba systemy jednocześnie, aby uzyskać efekt pogłosu.

Funkcja wejścia liniowego:

W przypadku innych kompatybilnych urządzeń muzycznych lub odtwarzaczy MP3/MP4, użyj dołączonego kabla audio, aby połączyć gniazdo „Line Out” urządzenia z gniazdem „Line In” głośnika, a następnie ciesz się muzyką ...

Podczas korzystania z urządzenia zewnętrznego, przyciski odtwarzania/pauzy, głośności, poprzedni/następny mogą być sterowane z urządzenia zewnętrznego.

Ta sama operacja dla systemów A i B może obsługiwać oba systemy jednocześnie, aby uzyskać efekt pogłosu.

Karaoke:

Użyj dołączonego mikrofonu bezprzewodowego, aby korzystać z funkcji karaoke, lub użyj mikrofonu przewodowego (musisz go podłączyć). W przypadku mikrofonu przewodowego najpierw włóż go do gniazda, a następnie możesz używać. Ustaw głośność i echo mikrofonu, obracając odpowiednio pokrętkę MIC VOL i pokrętkę ECHO.

Korektor

Gdy głośnik odtwarza muzykę, wyreguluj cztery przyciski korektora (1KHz, 63Hz, 12KHz i 6KHz) zgodnie z poniższymi zasadami, aby uzyskać najlepszy efekt dźwiękowy:

1. Gdy główna głośność jest niska, korektory mogą być na wysokim poziomie.
2. Gdy główna głośność jest wysoka, korektory powinny być niskie.

Tony

Gdy głośnik odtwarza muzykę, przesunij przycisk tonów wysokich na panelu sterowania, aby dostosować głośność tonów wysokich. Aby osiągnąć harmonijny efekt i uniknąć zniekształceń, gdy główny poziom głośności jest niski, głośność tonów wysokich można podnieść, a gdy główna głośność jest wysoka, głośność tonów wysokich musi być niska.

Bass

Gdy głośnik odtwarza muzykę, przesunij przycisk basów na panelu sterowania, aby wyregulować głośność basów. Aby uzyskać harmonijny efekt i uniknąć zniekształceń, gdy główna głośność jest niska, można zwiększyć głośność basów, a gdy główna głośność jest wysoka, głośność basów musi być niska.

Głośnik Dual Bluetooth



A

SYSTEM

B

SYSTEM

2 możliwości wejścia lub restartu funkcji Bluetooth

1. Naciśnij przycisk "BT" na pilocie systemu A.
2. Naciśnij przycisk "BT" na panelu kontrolnym systemu A.

Głośnik w trybie "BT".

Automatyczne wyszukiwanie

Głośnik przejdzie w tryb wyszukiwania: przez pierwsze 15 sekund wyszukiwane będzie ostatnio podłączone urządzenie.



Dioda LED mignie 3 razy co 2 sekundy

Głośnik automatycznie połączy się z urządzeniem na dystansie 25m.

Ostatnie urządzenie:
np. IPAD, włącz funkcję BT w urządzeniu.

A

Brak ostatnio podłączonego urządzenia

Brak połączenia z nowym urządzeniem

Wymagany restart BT: zmiana źródła sygnału, np. AUX i ponowny wybór BT. Połącz z nowym urządzeniem.



Dioda LED szybko miga).

Nowe urządzenie:
np. IPAD.

Połącz z "DJ-S3HB A".

B

Udane połączenie

Połączenie BT zakończone powodzeniem.



Dioda LED miga raz co 5 sekund).



2 możliwości wejścia lub restartu funkcji Bluetooth

1. Naciśnij przycisk "BT" na pilocie systemu B.
2. Naciśnij przycisk "BT" na panelu kontrolnym systemu B.

Głośnik w trybie "BT".

Automatyczne wyszukiwanie

Głośnik przejdzie w tryb wyszukiwania: przez pierwsze 15 sekund wyszukiwane będzie ostatnio podłączone urządzenie.



Dioda LED mignie 3 razy co 2 sekundy

Głośnik automatycznie połączy się z urządzeniem na dystansie 25m.

Ostatnie urządzenie:
np. IPAD, włącz funkcję BT w urządzeniu.

A

Brak ostatnio podłączonego urządzenia

Brak połączenia z nowym urządzeniem

Wymagany restart BT: zmiana źródła sygnału, np. AUX i ponowny wybór BT. Połącz z nowym urządzeniem.



Dioda LED szybko miga).

Nowe urządzenie:
np. IPAD.

Połącz z "DJ-S3HB B".

B

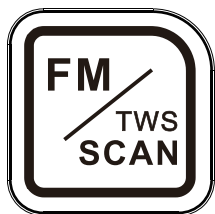
Udane połączenie

Połączenie BT zakończone powodzeniem.



Dioda LED miga raz co 5 sekund).





SKANOWANIE
TWS
DŁUGIE



W trybie Bluetooth naciśnij i przytrzymaj przycisk „TWS” na panelu sterowania, aby uruchomić funkcję TWS.

Ta funkcja umożliwia jednocześnie podłączenie dwóch głośników Bluetooth do smartfona, zapewniając dźwięk stereo.

TWS może być używany tylko przez funkcję Bluetooth i nie będzie działać, jeśli głośnik jest ustawiony w trybie AUX lub w trybie USB / SD.

Aby pomyślnie nawiązać połączenie TWS w trybie Bluetooth, kanał A i kanał B powinny mieć taką samą nazwę.

Przykład:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (ŹLE)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (ŹLE)

Uwagi:

1. Domyślny poziom głośności jest poziomem maksymalnym.
2. Funkcja Bluetooth nie działa w przypadku połączenia telefonicznego, urządzenie tymczasowo rozłączy się od telefonu komórkowego po nawiązaniu połączenia i automatycznie połączy się ponownie po zakończeniu połączenia.

Ostrzeżenie:

- Nie używaj / nie przechowuj tego produktu w ekstremalnych warunkach temperatury.
- Produkt należy trzymać z dala od urządzeń generujących ciepło, takich jak kaloryfery, piekarniki itp.
- Aby chronić słuch i przedłużyć żywotność głośnika, unikaj słuchania z pełną głośnością.
- Do czyszczenia produktu używaj miękkiej, suchej szmatki. W przypadku uporczywych plam namocz szmatkę w czystej wodzie. Nie używaj żadnych produktów, które mogłyby rozpuścić farbę lub uszkodzić plastik.

UTYLIZACJA ZUŻYTEGO SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO



Ten symbol umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że nie powinien być on wyrzucany razem z innymi odpadami domowymi. Proszę przekazać go do punktu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego wraz z końcem jego użytkowania. Właściwa utylizacja pomaga uniknąć potencjalnie niekorzystnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzi.

Aby odnaleźć najbliższy punkt zbiórki produktów:

- skontaktuj się z władzami lokalnymi,
- odwiedź stronę internetową www.mos.gov.pl.

Więcej informacji na temat właściwej utylizacji produktów uzyskasz u sprzedawcy.

AKAI

PŘENOSNÝ DJ DUÁLNÍ SYSTÉMOVÝ PŘEHRAVAČ S EQ A FADEREM

DJ-S3HB



 **Bluetooth®**

CZ-ČESKY

PŘÍRUČKA UŽIVATELE

CZ



Symbol blesku se šípkou v rovnoramenném trojúhelníku má varovat uživatele před neizolovaným “nebezpečným napětím” uvnitř přístroje, které může být dostatečně vysoké, aby osobám způsobilo úraz elektrickým proudem.

Symbol vykřičník v rovonostranném trojúhelníku má informovat uživatele o tom, že se v literatuře přiložené k přístroji nachází mnoho důležitých pokynů pro jeho provoz a údržbu (případně servis).

VAROVÁNÍ

Aby nedošlo ke vzniku požáru nebo k úrazu elektrickým proudem nevystavujte přístroj dešti nebo vlhkosti

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ NÁVODY

Pozor: Pečlivě si přečtětě, prosím, veškeré instrukce, abyste zabezpečili provozování přístroje za bezpečnostních podmínek.

1.Přečtětě si návody:

Všechny bezpečnostní a provozní návody přečtětě si, prosím, před spuštěním přístroje.

2.Uschovejte instrukce:

Uchovejte provozní a bezpečnostní instrukce pro dodatečné reference.

3.Dodržujte návody:

Dodržujte všechny provozní návody.

4.Upozornění:

Dodržujte, prosím, všechny návody, které se nacházejí na jednotce VERIFICAT ať už pe unitate si in instructiunile de operare trebuie respectate.

5.Napájení ke proudu:

Přístroj musí být zapojen podle návodů.

6.Teplo:

Umístěte jednotku daleko od zdrojů tepla, jako jsou radiátory, chladničky, topná tělesa, kamna nebo jiné elektrické spotřebiče, produkující teplo.

7.Doba nefungování:

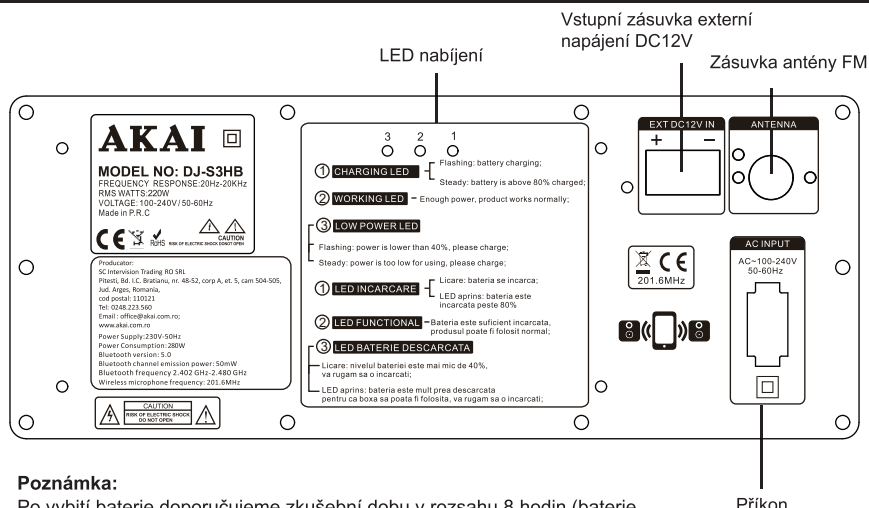
Vytáhněte napájecí kabel jednotky ze zásuvky když nebudete přístroj dlouhou dobu používat.

8.Závady, které si vyžadují service:

Jednotka musí být opravena kvalifikovanými pracovníky servisu v následujících případech:

- a. napájecí kabel nebo zástrčka byly poškozeny ;
- b. Do přístroje se dostala tekutina nebo do něj vnikl cizí předmět.
- c. Přístroj byl vystaven dešti ;
- d. Přístroj nefunguje obvyklým způsobem.

CONNECTIONS



Poznámka:

Po vybití baterie doporučujeme zkušební dobu v rozsahu 8 hodin (baterie nabitá na více než 98% je považována za úplně nabitou).

S účelem prodloužit životnost baterie, Vám doporučujeme :

1. Úplně nabit baterii než ji uchováte nebo uskladníte
2. Nabijte baterii nejméně jedenkrát za měsíc

1.LED NABÍTÍ

Blikání: nabíje se

Baterie je nabitá v rozsahu více než 80%

2: FUNKČNÍ LED

Existuje dostatečná elektřina

3.LED: VYBITÁ BATERIE

Blikání: výkon je nižší než 40 %, zapojte a nabijte.

Vždycky: v případě, že je baterie příliš vybitá aby přístroj byl použit, on musí být nabíjen.

Autonomie se může lišit v závislosti na hlasitosti přehrávání a hudebním stylu.

Příslušenství



Dálkový ovladač



Uživatelská příručka



ANTÉNA FM



AUDIO KABEL



Napájecí kabel



mikrofon wireless

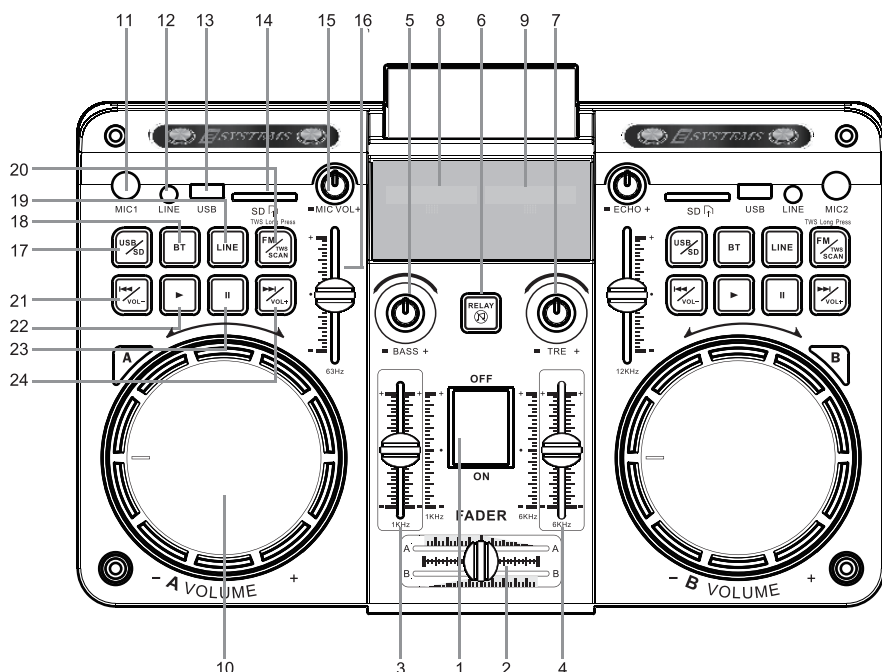


ZÁRUČNÍ LIST



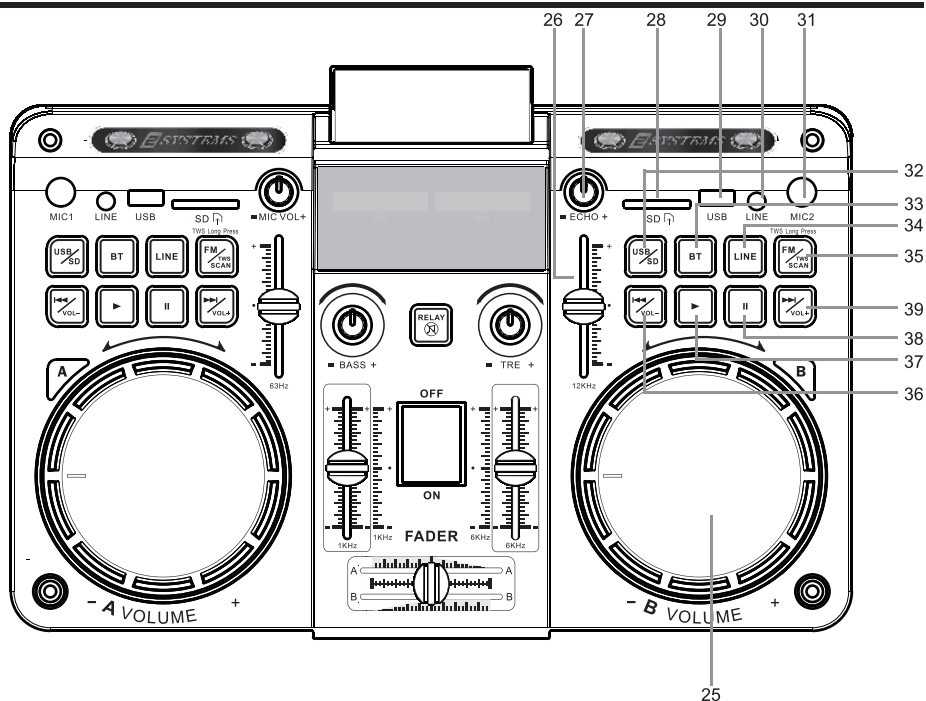
PROHLÁŠENÍ EÚ (EN&SK)

TLAČÍTKA KONTROLY A FUNKCE ČELNÍHO PANELU PANELPU



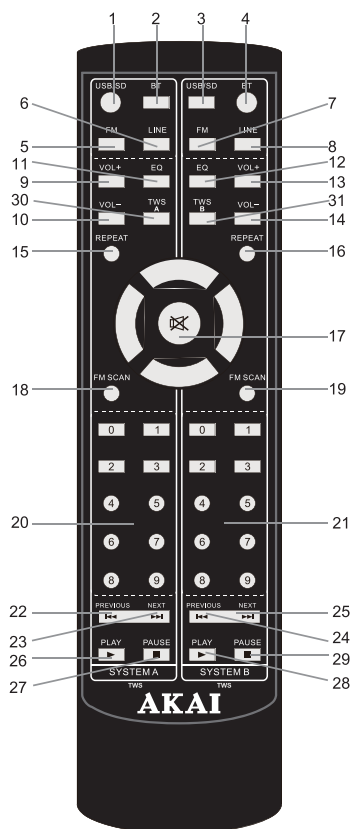
1. Tlačítko spuštění/zastavení
2. Potentiometr nastavení systému A B
3. Vyrovnávač
4. Vyrovnávač
5. Zvýšení/snížit
6. Zastavení zvuku pro celou jednotku
7. Zvýšení/snížit
8. Obrazovka zobrazení systému A
9. Obrazovka zobrazení systému B
10. Tlačítko kontroly hlasitosti systému A
11. Slot vstupu mikrofonu 1
12. Slot vstupu "Line" systému A
13. Slot vstupu USB systému A
14. Slot vstupu card SD systému A
15. Zvýšení/snížení hlasitosti mikrofonu
16. Egalizátor
17. Tlačítko vstupu karty SD/USB systému A
18. Tlačítko vstupu BT systému A (nume cautare BT: DJ-S3HB A)
19. Tlačítko vstupu "Line" systému A
20. Systém A vstup mod FM/TWS
21. Tlačítko "předchozí" (Previous) systému A, dloho stiskněte tlačítko pro snížení hlasitosti
22. Tlačítko "přehrávání" (Play) systému A
23. Tlačítko "přestávka" (Pause) systému A
24. Tlačítko "další" (Next) systému A, dloho stiskněte tlačítko pro zvýšení hlasitosti

TLAČÍTKA KONTROLY A FUNKCE ČELNÍHO PANELU PANELPU



- 25. Tlačítko kontroly vstupu systému B
- 26. Egalizátor
- 27. Zvýšení/snížení ECHO
- 28. Slot vstupu karty SD systému B
- 29. Slot vstupu USB systému B
- 30. Slot vstupu "Line" systému B
- 31. Slot vstupu mikrofonu 2
- 32. Tlačítko vstupu karty SD/USB systému B
- 33. Tlačítko vstupu BT systému B (nume cautare BT: DJ-S3HB B)
- 34. Tlačítko vstupu "Line" systému B
- 35. Systém B vstup mod FM/TWS
- 36. Tlačítko "předchozí" (Previous) systému B, dlouho stiskněte pro snížení hlasitosti
- 37. Tlačítko "přehrávání" (Play) systému B
- 38. Tlačítko "přestávka" (Pause) systému B
- 39. Tlačítko "další" (Next) systému B, dlouho stiskněte pro zvýšení hlasitosti

NÁVODY NA OBSLUHU DÁLKOVÉHO OVLADAČE



1. Tlačítko vstupu karty SD/USB systém A
2. Tlačítko vstupu BT systém A
3. Tlačítko vstupu karty SD/USB systém B
4. Tlačítko vstupu BT systém B
5. Tlačítko vstupu FM systém A
6. Tlačítko vstupu LINE systém A
7. Tlačítko vstupu FM systém B
8. Tlačítko vstupu LINE systém B
9. Zvýšení hlasitosti systému A
10. Snížení hlasitosti systému A
11. Vyrovnávač systém A
12. Vyrovnávač systém B
13. Zvýšení hlasitosti systému B
14. Snížení hlasitosti systému B
15. Opětovné přehrávání systému A
16. Opětovné přehrávání systému B
17. Zastavení hlasitosti
18. Samoskenování pro kanály systému A
19. Samoskenování pro kanály systému B
20. Volba melodie z karty SD/USB systém A
21. Volba melodie z karty SD/USB systém B
22. Předchozí melodie systém A
23. Další melodie systém A
24. Předchozí melodie systém B
25. Další melodie systém B
26. Přehrávání A systému A
27. Přestávka systému A
28. Přehrávání systému B
29. Přestávka systému B
30. Systém A vstup mod TWS
31. Systém B vstup mod TWS

Vlastnosti:

1. Bluetooth reproduktor 1.0CH s textilním designem
2. S kolečky, pro více outdoorových aktivit
3. Duální systémy, mohou být přehrávány dvě skladby současně, abyste získali reverb efekt
4. Displej LED*2
5. Provozní dosah Bluetooth 10 metrů
6. USB/ SD *2
7. FM rádio*2
8. Karaoke (mikrofon) *2
9. S ekvalizérem
10. Ovládání treble
11. Ovládání bass
12. Ovládání hlasitosti*2
13. Funkce Line-in*2, vhodná pro PC, MID, TV a jiná zvuková zařízení
14. Plně funkční dálkové ovládání a ovládací DJ panel
15. Rukojeť pro přepravu, snadná manipulace
16. Vestavěná olověná dobíjecí baterie 12V 7000mAh

Technické specifikace:

• Zdroj napájení	100V-240V/50HZ/60HZ
• Spotřeba energie	280W (1K0DB)
• RMS výkon	220W, 4Ω
• Bluetooth verze	V5.0+BR+EDR+BLE
• Vysílací výkon Bluetooth kanálu	50mW
• Bluetooth frekvence	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Dosah Bluetooth	10m
• FM frekvence	87.5-108 MHz
• Typ a napětí baterie	12V,7000mah
• Reprodukory	15" woofer*1+ 1.5" tweeter*1
• Frekvenční odezva	20Hz-20KHz
• Frekvence bezdrátového mikrofону	201.6MHz
• Vysílací výkon kanálu bezdrátového mikrofону	50mW
• Rozměry výrobku	376(L)*450(W)*800(H)mm

On/Off

Stiskněte tlačítko zapnutí do polohy „on“ abyste zapnuli reproduktory, stiskněte tlačítko do polohy „off“ abyste je vypnuli.

Přehrávání hudby z USB/SD:

1. Stiskněte tlačítko zapnutí do polohy „on“.
2. Vložte zdroj USB/SD do příslušných slotů a reproduktor automaticky přehraje uloženou hudbu.
3. V režimu přehrávání, krátce stiskněte tlačítko Previous (Předchozí) nebo Next (Následující) abyste vybrali oblíbené skladby, dlouhým stisknutím zvýšíte nebo snížíte hlasitost.
4. Krátce stiskněte tlačítko Play/Pause abyste přehrávali nebo pozastavili skladby.

Poznámka: V režimu přehrávání Bluetooth, vložení zdroje USB/SD odpojí funkci Bluetooth a přepne na přehrávání hudby z USB/SD. Krátce stiskněte tlačítko BT pro opětovné přepnutí do režimu Bluetooth.

Stejná operace pro systémy A a B může přehrávat oba systémy současně, aby bylo dosaženo reverb efektu.

FM rádio:

1. Ve funkci FM, před použitím vložte FM anténu, abyste získali co nejlepší signál FM.
2. Otočte tlačítko zapnutí do polohy „ON“ a krátce stiskněte tlačítko FM/SCAN, abyste vstoupili do režimu rádia.
3. V režimu rádia stiskněte a podržte tlačítko FM/SCAN, abyste vyhledali FM kanál a automaticky jej uložili.
4. Krátce stiskněte tlačítko Previous (Předchozí) nebo Next (Následující) pro výběr různých kanálů, dlouhým stisknutím stejných tlačítek zvýšíte nebo snížíte hlasitost. Krátce stiskněte tlačítko „Play/Pause“ abyste pozastavili reproduktor.
5. Stejná operace pro systémy A a B může přehrávat oba systémy současně, aby bylo dosaženo reverb efektu.

Funkce Line-in:

V případě jiných kompatibilních hudebních zařízení nebo přehrávačů MP3/MP4 použijte dodaný zvukový kabel zařízení pro připojení slotu „Line Out“ ke slotu „Line In“ na reproduktoru a pak si vychutnejte hudební zážitek...

Při použití externího zařízení, tlačítka pro přehrávání/pozastavení, hlasitost, předchozí/následující mohou být ovládány z externího zařízení.

Stejná operace pro systémy A a B může přehrávat oba systémy současně, aby bylo dosaženo reverb efektu.

Karaoke:

Použijte dodaný bezdrátový mikrofon k vychutnání si funkce karaoke nebo použijte kabelový mikrofon (musíte jej připojit). V případě kabelového mikrofonu, nejprve jej vložte do slotu a poté jej použijte. Nastavte hlasitost mikrofonu a ozvěnu otáčením tlačítka MIC VOL respektive tlačítko ECHO.

Ekvalizér

Když reproduktor přehrává hudbu, nastavte čtyři tlačítka ekvalizéru (1 kHz, 63 Hz, 12 kHz a 6 kHz) podle níže uvedených pravidel, abyste dosáhli co nejlepšího zvukového efektu:

1. Když je hlavní hlasitost nízká, ekvalizéry mohou být na vysoké úrovni.
2. Když je hlavní hlasitost vysoká, ekvalizéry by měly být na nízké úrovni.

Treble

Když reproduktor přehrává hudbu, posunutím tlačítka Treble na ovládacím panelu abyste nastavili hlasitost treble. Pokud chcete dosáhnout harmonického efektu a vyhnout se zkreslení, když je hlavní hlasitost nízká, hlasitost Treble lze zvýšit, a když je hlavní hlasitost vysoká, hlasitost Treble musí být nízká.

Bass

Když reproduktor přehrává hudbu, posunutím tlačítka bass na ovládacím panelu abyste nastavili hlasitost basů. Aby bylo dosaženo harmonického efektu a aby se předešlo zkreslení, když je hlavní hlasitost nízká, hlasitost basů se může zvýšit, a když je hlavní hlasitost vysoká, hlasitost basů musí být nízká.

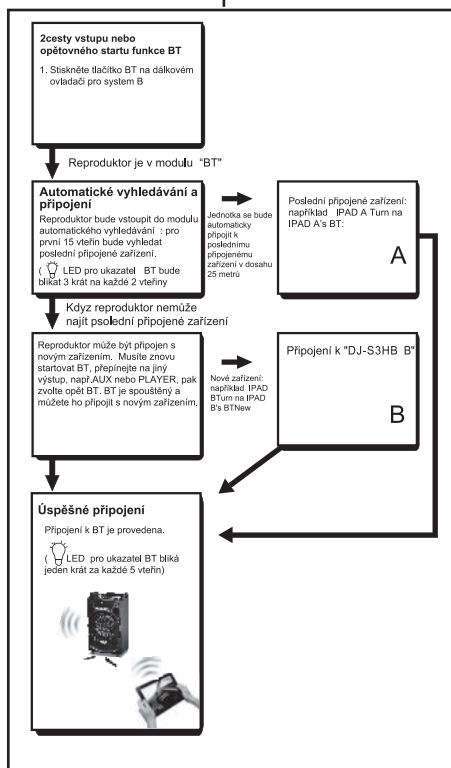
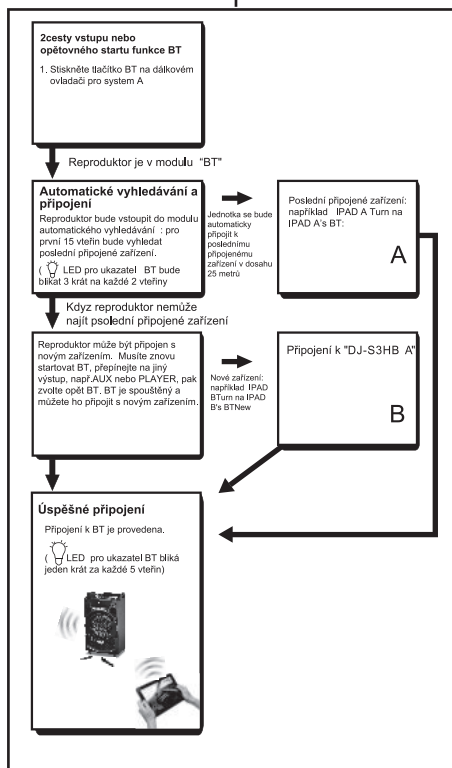
DuÁLŇNÝ REPRODUKTOR Bluetooth



SYSTÉM A

SISTÉM B

idem system A





SKENOVANI TWS
DLOUHÉ
STISKNUTÍ



V modulu Bluetooth, dlouho stiskněte tlačítko “TWS” na ovládacím panelu, abyste iniciovali funkci TWS.

Táto funkce může současně připojit dva reproduktory přes Bluetooth k smartphone a přitom nabízí zvuk Stereo.

TWS může být použit jenom jako funkci Bluetooth a nebude fungovat pokud reproduktor je nastaven v AUX nebo modul USB / SD.

Pro úspěšné provedení připojení TWS v modulu Bluetooth, kanál A a kanál B by měly být nazvány stejným názvem.

Příklad:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Omyl)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Omyl)

Poznámky:

1. Výchozí úroveň hlasitosti je maximální.
2. Funkce Bluetooth nefunguje během telefonického hovoru, při příchodním hovoru se dočasně odpojí od mobilního telefonu a po ukončení hovoru se automaticky znovu připojí.

Upozornění:

- Nepoužívejte/neskladujte tento výrobek při extrémních teplotách.
- Výrobek uchovávejte mimo dosah jakýchkoli zařízení, která generují teplo, jako jsou radiátory, pečicí trouby atd.
- Chcete-li chránit svůj sluch a prodloužit životnost reproduktoru, vyhněte se poslechu při maximální hlasitosti.
- Při čištění produktu používejte měkký suchý hadřík. V případě přetrvávajících skvrn namočte hadřík do čisté vody. Nepoužívejte žádný přípravek, který by mohl rozpustit barvu nebo poškodit plast.

LIKVIDACE OPOTŘEBENÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktu nebo na obalu znamená, že s produktem by nemělo být nakládáno jako s domovním odpadem. Nevyhazujte přístroj do domovního odpadu na konci jeho životnosti nýbrž doručte ho na autorizované sběrné centrum určené pro recyklaci. Správnou likvidací produktu zabráníte negativním vlivům na lidské zdraví a životní prostředí. K zjištění adresy nejbližšího sběrného centra:

- ☐ Kontaktujte místní úřady ;
- ☐ Zpřístupněte webovou stránku: <http://www.asekol.cz/asekol/>;
- ☐ Vyžádejte si doplňkové informace v obchodu, kde jste koupil daný produkt.

AKAI

PRENOSNÝ DJ DUÁLNY SYSTÉMOVÝ PREHRÁVAČ S EQ & FADER

DJ-S3HB



SK-SLOVENSKÝ JAZYK

PRÍRUČKA UŽIVATEĽA

SK



Symbol blesku so šípkou v rovnoramennom trojuholníku má varovať používateľa pred neizolovaným “nebezpečným napätím” vnútri prístroja, ktoré môže byť dostatočne vysoké, aby osobám spôsobilo úraz elektrickým prúdom.

Symbol vykřičník v rovnostranném trojúhelníku má informovat používateľa o tom, že sa v literature přiloženej k přístroju nachádza veľá dôležitých pokynov pre jeho prevádzku a údržbu (prípadne servis).

VAROVANIE Á

Aby nedošlo ka vzniku požiaru alebo k úrazu elektrickým prúdsťm nevystavujte prístroj daždi alebo vlhkosti.

DOLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE

Pozor : Prečítajte si pozorne všetky inštrukcie,, abyste zabezpečili prevádzku prístroja za bezpečnostných podmienok

1.Prečítajte si návody:

Všetky bezpečnostné a prevádzkové návody prečítajte si, prosím, pred spustením prístroja.

2.Uschovajte inštrukcie:

Uschovajte prevádzkové a bezpečnostné návody pre dodatočné referencie.

3.Dodržiňte návody :

Dodržiňte všetky prevádzkové návody.

4.Upozornenie:

Dodržiňte, prosím, všetky návody, které se nacházejí na jednotce.

5.Napájanie k prúdu:

Prístroj musí byť zapojený podľa návodov .

6.Teplo :

Neinštalujte system reproduktorov v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, vykurovacie telesá, pece, alebo iných spotrebičov (vrátane zosilnovačov) produkujúcich teplo

7.Doba nefungovania.

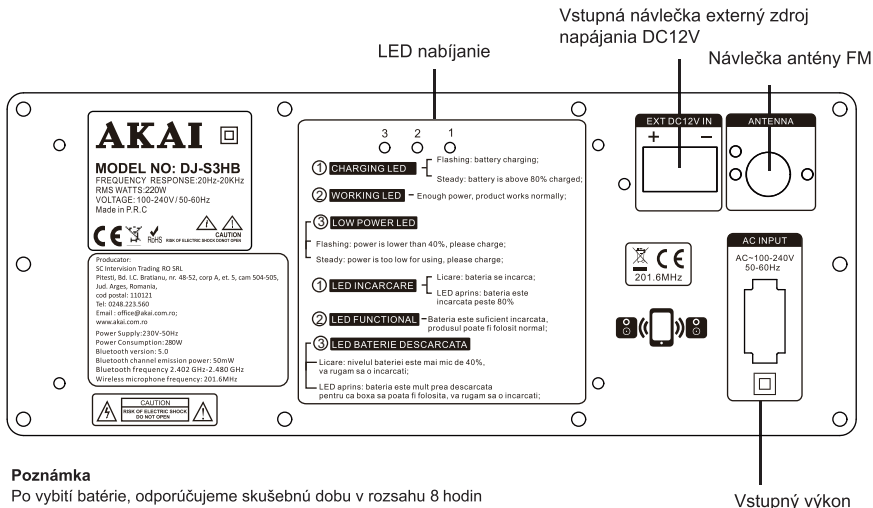
Vytáhnute napájecí kabel jednotky zo zásuvky keď nebudete prístroj dlhou dobu používať

8.Závady, ktoré si vyžadují service:

Jednotka musí byť opravena kvalifikovanými pracovníky servisu v nasledujúcich prípadoch:

- a. napájaí kabel alebo zastrčka byly poškozené ;
- b. Do přístroje sa dostala tekutina alebo do nej vnikol cudzí predmrt.
- c. Prístroj bol vystavený daždi ;
- d. Prístroj nefunguje obvyklým spôsobem.

CONNECTIONS



Poznámka

Po vybití batérie, odporúčame skúšebnú dobu v rozsahu 8 hodín (batéria nabíja na viac ako 98% je považovaná za nabitú)

S cieľom predĺžovať životnosť batérie, Vám odporúčujeme:

1. Úplne nabiť batériu predtým ako ju uchováte alebo uložíte
2. Nabíjanie batérie musí sa vykonať jedenkrát za mesiac

1. LED NABÍTIE

Blikanie: Je nabitá

Batéria je nabitá viac ako 80%

2.FUNKČNÝ LED

Existuje dostatok elektriny

3.LED VYBITÁ BATÉRIA

Blikanie: výkon je nižší ako 40 %, zapojte ho a nabíjate.

Vždycky: keď batéria je príliš vybitá, aby prístroj mohol byť použitý on musí byť nabíjený.

Autonómia sa môže líšiť v závislosti od hlasitosti prehrávania a hudobného štýlu.

Príslušenství



D'álkový ovladač



Užívateľská príručka



ANTÉNA FM



AUDIO KÁBEL



Napájací kábel



mikrofon wireless

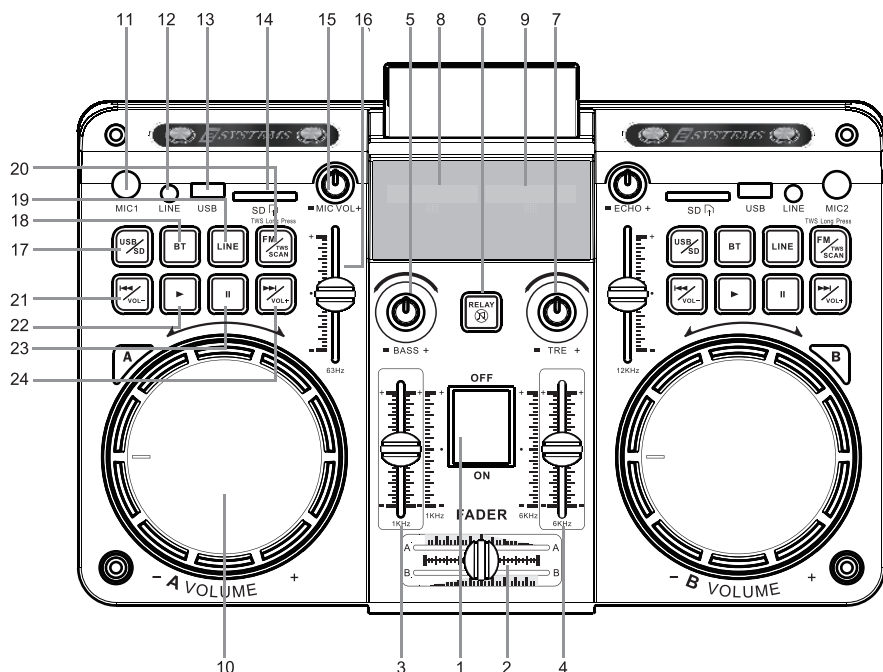


ZÁRUČNÝ LIST



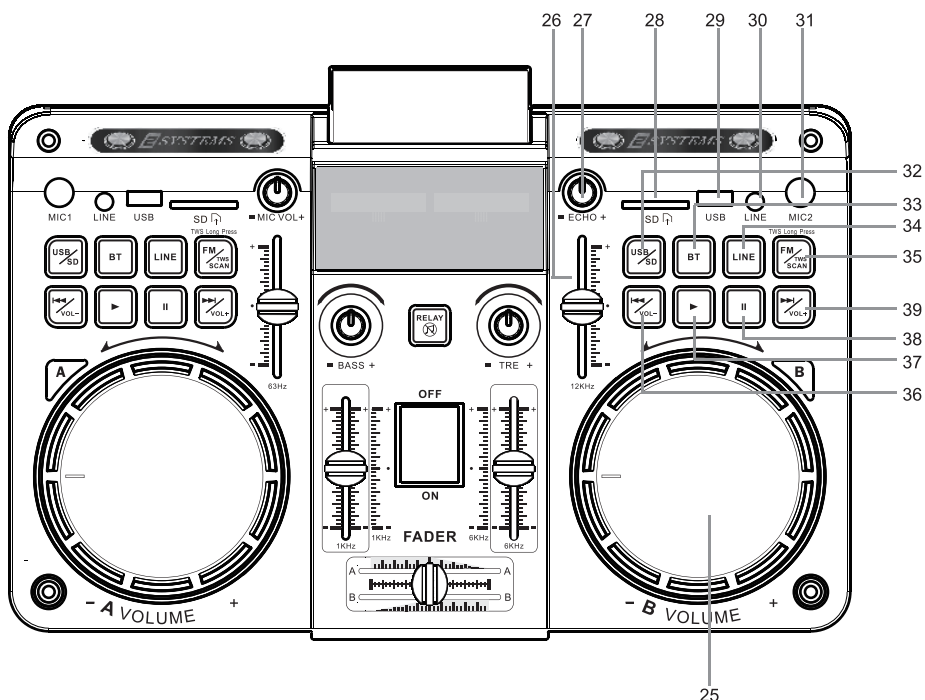
VÝHLÁSENIE EÚ (EN8RO)

TLAČIDLÁ KONTROLY A FUNKCIE ČELNÉHO PANE



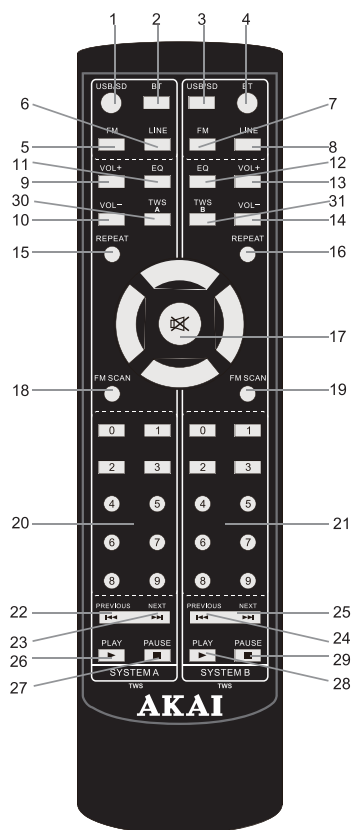
1. Tlačidlo spustenieí/zastavenie
2. Potentiometr nastavenia systému A B
3. Vyrovnávač
4. Vyrovnávač
5. Zvýšenie/znížiť
6. Zastavenie zvuku pre celú jednotku
7. Zvýšenie/znížiť
8. Obrazovka zobrazenia systému A
9. Obrazovka zobrazenia systému B
10. Tlačidlo kontroly hlasitosti systému A
11. Slot vstupu mikrofónu 1
12. Slot vstupu "Line" systému A
13. Slot vstupu USB systému A
14. Slot vstupu karty SD systému A
15. Zvýšenie/zníženie hlasitosti mikrofónu
16. vyrovnávač
17. Tlačidlo vstupu karty SD/USB systému A
18. Tlačidlo vstupu BT systému A (nume cautare BT: DJ-S3HB A)
19. Tlačidlo vstupu "Line" systému A
20. Systém A vstup mod FM/TWS
21. Tlačidlo "predchádzajúci" (Previous) systému A, dl'ho stlačte tlačidlo pre zníženie hlasitosti stiskniete tlačítko pro snížení hlasitosti
22. T Tlačidlo "prehrávanie" (Play) systému A
23. Tlačidlo "pauza" (Pause) systému A
24. Tlačidlo "d' alší" (Next) systému A, dl'ho stlačte tlačidlo pre zvýšenie hlasitosti

TLAČIDLÁ KONTROLY A FUNKCIE ČELNÉHO PANE



25. Tlačidlo kontroly vstupu systému B
26. Vyrovnávač
27. Zvýšenie/zníženie ECHO
28. Slot vstupu karty SD systému B
29. Slot vstupu USB systému B
30. Slot vstupu "Line" systému B
31. Slot vstupu mikrofónu 2
32. Tlačidlo vstupu karty SD/USB systému B
33. Tlačidlo vstupu BT systému B (nume cautare BT: DJ-S3HB B)
34. Tlačidlo vstupu "Line" systému B
35. Systém B vstup mod FM/TWS
36. Tlačidlo "predchádzajúci" (Previous) systému B, dl'ho stlačte tlačidlo pre zníženie hlasitosti
37. Tlačítko "přehrávání" (Play) systému B
38. Tlačidlo "přestávka" (Pause) systému B
39. Tlačidlo "d'a lší" (Next) systému B, dl'ho stlačte pre zvýšenie hlasitosti

NÁVODY NA OBSLUHU DIAL'KOVÉHO OVLÁDAČA



1. Tlačidlo vstupu karty SD/USB systém A
2. Tlačidlo o vstupu BT systém A
3. Tlačidlo vstupu karty SD/USB systém B
4. Tlačidlo vstupu BT systém B
5. Tlačidlo vstupu FM systém A
6. Tlačidlo vstupu LINE systém A
7. Tlačidlo vstupu FM systém B
8. Tlačidlo vstupu LINE systém B
9. Zvýšenie hlasitosti systému A
10. Zníženie hlasitosti systému A
11. Vyrovnávač systému A
12. Vyrovnávač systému B
13. Zvýšenie hlasitosti systému B
14. Zníženie hlasitosti systému B
15. Opätovné prehrávanie systému A
16. Opätovné prehrávanie systému B
17. Zastavení hlasitosti
18. Samoskenovanie pre kanály systému A
19. Samoskenovanie pre kanály systému B
20. Vol'ba melodie z karty SD/USB systém A
21. Vol'ba melodie z karty SD/USB systém B
22. Predchádzajúca melodie systém A
23. D'alšia melodie systém A
24. Predchádzajúca melodie systém B
25. D'alšia melodie systém B
26. Prehrávanie systému A systému A A
27. Prestávka systému A A
28. Prehrávanie systému B
29. Pauza systému B
30. Systém A vstup mod TWS
31. Systém B vstup mod TWS

Vlastnosti:

1. Bluetooth reproduktor 1.0CH s textilným dizajnom
2. S kolieskami, pre viac outdoorových aktivít
3. Duálne systémy, môžu byť prehrávané dve skladby súčasne, aby ste získali reverb efekt
4. Displej LED*2
5. Prevádzkový dosah Bluetooth 10 metrov
6. USB/ SD *2
7. FM rádio*2
8. Karaoke (microfón) *2
9. S ekvalizérom
10. Ovládanie treble
11. Ovládania bass
12. Ovládanie hlasitosti*2
13. Funkcia Line-in*2, vhodná pre PC, MID, TV a iné zvukové zariadenia
14. Plne funkčné diaľkové ovládanie a ovládací DJ panel
15. Rukoväť na prepravu, ľahká manipulácia
16. Vstavaná olovená dobíjacia batéria 12V 7000mAh

Technické špecifikácie:

• Zdroj napájania	100V-240V/50HZ/60HZ
• Spotreba energie	280W (1K0DB)
• RMS výkon	220W, 4 Ω
• Bluetooth verzia	V5.0+BR+EDR+BLE
• Vysielací výkon Bluetooth kanála	50mW
• Bluetooth frekvencia	2,402 GHz- 2,480 GHz
• Dosah Bluetooth	10m
• FM frekvencia	87.5-108 MHz
• Typ a napätie batérie	12V, 7000mah
• Reprodukory	15" woofer*1 + 1.5" tweeter*1
• Frekvenčná odozva	20Hz-20KHz
• Frekvencia bezdrôtového mikrofónu	201.6MHz
• Vysielací výkon kanála bezdrôtového mikrofónu	50mW
• Rozmery výrobku	376(L)*450(W)*800(H)mm

On/Off

Stlačte tlačidlo zapnutia do polohy „on” aby ste zapli reproduktory, stlačte tlačidlo do polohy „off” aby ste ich vypli.

Prehrávanie hudby z USB/SD:

1. Stlačte tlačidlo zapnutia do polohy „on”.
2. Vložte zdroj USB/SD do príslušných slotov a reproduktor automaticky prehrá uloženú hudbu.
3. V režime prehrávania, krátko stlačte tlačidlo Previous (Predchádzajúca) alebo Next (Nasledujúca) aby ste vybrali obľúbené skladby, dlhým stlačením zvýšite alebo znížite hlasitosť.
4. Krátko stlačte tlačidlo Play/Pause aby ste prehrávali alebo pozastavili skladby.

Poznámka: V režime prehrávania Bluetooth, vloženie zdroja USB/SD odpojí funkciu Bluetooth a prepne na prehrávanie hudby z USB/SD. Krátko stlačte tlačidlo BT pre opätovné prepnutie do režimu Bluetooth.

Rovnaká operácia pre systémy A a B môže prehrávať oba systémy súčasne, aby sa dosiahol reverb efekt.

FM rádio:

1. Vo funkcii FM, pred použitím vložte FM anténu, aby ste získali čo najlepší signál FM.
2. Otočte tlačidlo zapnutia do polohy „ON” a krátko stlačte tlačidlo FM/SCAN, aby ste vstúpili do režimu rádia.
3. V režime rádia stlačte a podržte tlačidlo FM/SCAN, aby ste vyhľadali FM kanál a automaticky ho uložili.
4. Krátko stlačte tlačidlo Previous (Predchádzajúci) alebo Next (Nasledujúci) na výber rôznych kanálov, dlhým stlačným tých istých tlačidiel zvýšite alebo znížite hlasitosť. Krátko stlačte tlačidlo „Play/Pause” aby ste pozastavili reproduktor.
5. Rovnaká operácia pre systémy A a B môže prehrávať oba systémy súčasne, aby sa dosiahol reverb efekt.

Funkcia Line-in:

V prípade iných kompatibilných hudobných zariadení alebo prehrávačov MP3/MP4 použite dodaný zvukový kábel zariadenia na pripojenie slotu „Line Out” k slotu „Line In” na reproduktore a potom si vychutnajte hudbu...

Pri použití externého zariadenia, tlačidlá pre prehrávania/pozastavenie, hlasitosť, predchádzajúce/nasledujúce môžu byť ovládané z externého zariadenia.

Rovnaká operácia pre systémy A a B môže prehrávať oba systémy súčasne, aby sa dosiahol reverb efekt.

Karaoke:

Použite dodaný bezdrôtový mikrofón na vychutnanie si funkcie karaoke alebo použite káblový mikrofón (musíte ho pripojiť). V prípade káblového mikrofónu, najskôr ho vložte do slotu a potom ho použite. Nastavte hlasitosť mikrofónu a ozvenu otáčaním tlačidla MIC VOL respektíve tlačidlo ECHO.

Ekvalizér

Keď reproduktor prehráva hudbu, nastavte štyri tlačidlá ekvalizéra (1 kHz, 63 Hz, 12 kHz a 6 kHz) podľa nižšie uvedených pravidiel, aby ste dosiahli čo najlepší zvukový efekt:

1. Keď je hlavná hlasitosť nízka, ekvalizéry môžu byť na vysokej úrovni.
2. Keď je hlavná hlasitosť vysoká, ekvalizéry by mali byť na nízkej úrovni.

Treble

Keď reproduktor prehráva hudbu, posunutím tlačidla Treble na ovládacom paneli aby ste nastavili hlasitosť treble. Ak chcete dosiahnuť harmonický efekt a vyhnúť sa skresleniam, keď je hlavná hlasitosť nízka, hlasitosť Treble možno zvýšiť, a keď je hlavná hlasitosť vysoká, hlasitosť Treble musí byť nízka.

Bass

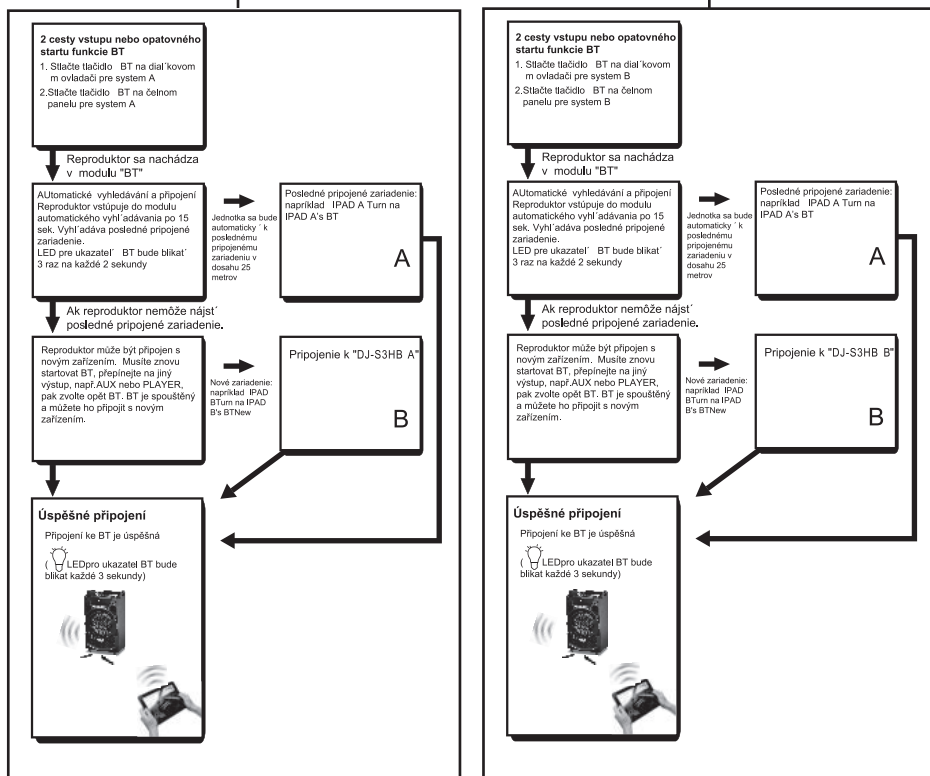
Keď reproduktor prehráva hudbu, posunutím tlačidla bass na ovládacom paneli aby ste nastavili hlasitosť basov. Aby sa dosiahol harmonický efekt a aby sa predišlo skresleniam, keď je hlavná hlasitosť nízka, hlasitosť basov sa môže zvýšiť, a keď je hlavná hlasitosť vysoká, hlasitosť basov musí byť nízka.

DuÁLNY REPRODUKTOR Bluetooth



SYSTÉM A

SYSTÉM B





SKENOVANIE TWS
DL' HÉ STLAČENIE



V modulu Bluetooth, dl'ho stlačte tlačidlo "TWS" na ovládacom paneli, aby ste iniciovali funkciu TWS.

Táto funkcia môže súčasne pripojiť dva reproduktory cez Bluetooth k smartphonu a pritom ponúka zvuk Stereo.

TWS môže byť použitý iba ako funkcia Bluetooth a nebude fungovať reproduktor je nastavený v AUX alebo modul USB / SD.

Pre úspešné vykonanie pripojenia TWS v modulu Bluetooth, kanál A a kanál by mali byť nazvané rovnakým názvom.

Príklad:

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB A

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB B

DJ-S3HB A ↔ DJ-S3HB B (Omyl)

DJ-S3HB B ↔ DJ-S3HB A (Omyl)

Poznámky:

1. Predvolená úroveň hlasitosti je maximálna.
2. Funkcia Bluetooth nefunguje počas telefonického hovoru, pri prichádzajúcom hovore sa dočasne odpojí od mobilného telefónu a po ukončení hovoru sa automaticky znova pripojí.

Upozornenie:

- Nepoužívajte/neskladujte tento výrobok pri extrémnych teplotách.
- Výrobok uchovávajte mimo dosahu akýchkoľvek zariadení, ktoré generujú teplo, ako sú radiátory, rúry na pečenie atď.
- Ak chcete chrániť svoj sluch a predĺžiť životnosť reproduktora, vyhnite sa počúvaniu pri maximálnej hlasitosti.
- Pri čistení produktu používajte mäkkú suchú handričku. V prípade pretrvávajúcich škvŕn namočte handričku do čistej vody. Nepoužívajte žiadny prípravok, ktorý by mohol rozpustiť farbu alebo poškodiť plast.

LIKVIDÁCIA OPOTŘEBENÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍADENÍ



Vyobrazený symbol na produkte alebo na obale znamená, že s produktom by sa nemalo nakladať ako s domovým odpadom. Produkt odovzdajte na zberné centrum určené pre recykláciu. Správnu likváciou produktu zabránite negatívnym vplyvom na ľudské zdravie a životné prostredie. zjišteni adresu najbližšieho zberného centra:

- ☐ Kontaktujte miestne úrady;
- ☐ Zprístupnite webovú stránku: <http://www.asekol.sk/asekol/>;
- ☐ Vyžádajte si doplňkové informácie v obchode, kde ste kúpil daný produkt.

